

ERNA B. EINARSDÓTTIR

Með ferða- og ævin-  
týrþrána í blóðinu

• heilsa

ALLT Í MIÐJU BLAÐSINS



BENEDIKT S. LAFLEUR

Sundkappi gefur út  
talnaspekibók

Davíð og Jón Ásgeir með andstæðar tölur

FÓLK 30



STEINUNN SIGURDARDÓTTIR

Fær milljón krónur  
sænskar

Hlytur virt hönnunarverðlaun

FÓLK 30



FRÍTT

# FRÉTTABLAÐIÐ

21. október 2008 – 288. tölublað – 8. árgangur

MEST LESNA DAGBLAÐ Á ÍSLANDI

Sími: 512 5000

## PRÍÐJUDAGUR

### List frá sjónarhóli barna



Fjölskyldumiðuð sýning  
verður brátt opnuð í  
Listasafni Sigurjóns  
Ólafssonar í telfni af  
aldarfræmli hans.

TÍMAMÓT 18

### Allir verja sig og sína

Rögnu Skinner píanóleikara finnst  
erfið að fylgjast með umfjöllun  
breskra fjölmiðla um Ísland.

TILVERA 12

### Flýr illsku og hótanir

Árni Snævarr hvílir  
sig á bloggskrifum  
eftir umtalaðan pistil  
um forsetafrúna.

FÓLK 30

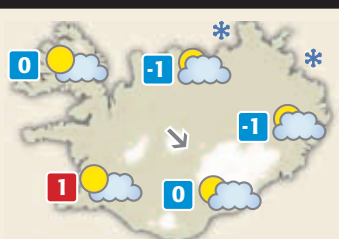


### Grindavík vann Suður- nesjaslaginn

Grindvíkingar unnu  
Njarðvíkinga í  
Ljónagryfjunni í  
Iceland Express-  
deild karla í  
gærvöld.

ÍPRÓTTIR 26

## VEÐRIÐ Í DAG



**BJARTVIÐRI** Í dag verða norðvest-  
an 10-18 m/s við norðaustur- og  
austurströndina, annars hægarí.  
Úrkomulítið en él norðaustan til  
fram á kvöld. Frost víða 1-6 stig, hiti  
0-4 stig syðra.

VEÐUR 4

# Seðlabanki Íslands gæti tapað 350 milljörðum króna

Seðlabankinn sætir harðri gagnrýni. Stærstur hluti krafna í endurhverfum viðskiptum gæti tapast. Mikið áfall fyrir bankann, sem gæti þurft umtalsvert nýtt fé. Kröfur á Icebank fimmtánfalt eigið fé bankans.

**EFNAHAGSMÁL** Svo virðist sem langstærstur hluti lána-  
krafna Seðlabanka Íslands í endurhver-  
fum viðskiptum við banka og fjár-  
málastofnanir hér á landi hafi  
tapast við hrun bankanna síðustu  
daga. Við meðferð skilaneftnda  
Landsbankans, Glitnis og Kaup-  
þings yfir í ný félög urðu kröfur  
Seðlabankans eftir í gömlu félög-  
unum og má væntanlega afskrifa  
þær að mestu eða öllu leyti. Gríð-  
arlegar kröfur hvíla aukinheldur  
á öðrum fjármálastofnunum,  
einkum þó Icebank – nýja Spari-  
sjóðbankanum – vegna sams-  
konar viðskipta og gegn veðum í  
öðrum bönkum sem eru orðin  
verðlítill. Heimildir Fréttablaðs-

ins herma að þær nemi vart undir  
150 milljörðum króna, eða  
fimmtánföldu eiginfé Icebank.  
Samanlagt tap Seðlabankans og  
þar með íslenska ríkisins vegna  
þessara viðskipta gæti því numið  
um 300 til 350 milljörðum króna,  
eða sem nemur tæplega öllum  
gjalddeyrisvaraforða þjóðarinnar.  
Reka mætti Landspítalann í sjö  
ár fyrir slíka upphæð.  
Seðlabankinn hefur boðið lána-  
stofnunum vikulega að selja sér  
verðbréf í endurhverfum við-  
skiptum. Lánastofnanirnar láta  
þá verðbréf útgefin af öðrum  
fjármálastofnunum af hendi, fá  
peninga í staðinn frá Seðlabank-  
anum og kaupa bréfin síðan aftur

fjórtán dögum síðar á hærna  
verði. Gríðarlegt útlánatap Seðla-  
bankans af þessum sökum veikir  
mjög fjárhagslega stöðu hans,  
samkvæmt upplýsingum blaðs-  
ins, og kann svo að fara að Alþingi  
þurfi að samþykkja að leggja  
honum til umtalsvert nýtt fé á  
næstunni. Eigið fé Seðlabankans  
var í árslok 2007 um 91 milljarð-  
ur króna.  
Sérfræðingar sem blaðið hefur  
rætt við segja að Seðlabankinn  
hafi alls ekki gætt hagsmuna rík-  
isins nægilega undanfarna daga.  
Fulltrúar bankans hafi ekki sinnt  
eftirlitshlutverki hjá skilaneftnd-  
um við tilfærslu eigna og skulda  
yfir í ný félög og vanrækt að kalla

eftir viðbótartryggingum þegar  
þess gerðist þörf og tækifæri  
gafst til. Þetta átti til dæmis við  
þegar ljóst var að lán Seðlabank-  
ans til Kaupþings upp á 56 mill-  
jarða króna, með veðum í skulda-  
bréfum útgefnunum af  
Landsbankanum, gætu glatast  
vegna falls síðarnefnda bankans.  
Þá er og gagnrýnt að stórir  
útgefendur jöklaþreifa hafi getað  
fært fjármuni yfir í svokölluð  
innistæðubréf Seðlabankans, eða  
skammtímaskuldabréf, undan-  
farna mánuði með stórfelldum  
hætti og eigi nú fyrir vikið kröfur  
á Seðlabankann og íslenska ríkið  
sem jafngilda um 150 milljörð-  
um. - bh



**FRÁ NAUTHÓLSVÍK** Siv Friðleifsdóttir, þingmaður Framsóknarflokks, lét kuldann ekki aftra sér frá sundspretti í gær. Sjávarhiti mældist 6,1 gráða og lofthiti 1,6 gráður í Nauthólsvíkinni. Siv segir sjóböð afar hressandi heilsurækt auk þess sem félagskapurinn sé með besta móti. FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

Heilsubót Sivjar Friðleifsdóttur:

## Mikil sæla að synda í sjónum

**FÓLK** „Það er mjög mikil sæla  
sem fylgir þessu,“ segir Siv  
Friðleifsdóttir alþingismaður  
sem tilheyrir sístækkandi hópi  
landsmanna sem sækir sjósund  
sér til heilsubótar.

„Fólk verður ekki eins kulsælt  
og þetta hefur einnig góð áhrif á  
astma,“ segir Siv sem bætir við  
að öll skynjun styrkst við að  
fara í svo kalt bað. Hún segist í  
nokkur ár hafa farið í sjósund  
um hver áramót með hópi góðra  
vina. „Svo hef ég nýtt tækifærið  
og skellt mér í sjósund hér og  
þar á ferðum mínum um landið.“  
Undanfarið hefur hún stundað  
sjósund vikulega í góðum hópi  
vina. Siv segir aðstöðu í Naut-  
hólsvík með allra besta móti.  
„Eftir sjósundið hitum við okkur  
upp í heita pottinum og þá  
ræðum við pólitík og landsins  
gagn og nauðsynjar.“ - ovd

Skógrækt ríkisins hyggst leyfa tilraunaveiði á rjúpu í þjóðskógum landsins:

## Stefnt að betri veiðimenningu

**VEIÐI** Skógrækt ríkisins hefur  
ákveðið að fara í tilrauna- og þró-  
unarverkefni um sölu rjúpnaveiði-  
leyfa í þjóðskógum landsins, einn í  
hverjum fjórðungi. Með verkefni-  
nu er vonast til að nýtt fyrirkomu-  
lag við veiðar hafi jákvæð áhrif á  
veiðimenningu hér á landi og  
stuðli að auknu öryggi veiði-  
manna.

Jón Loftsson skógræktarstjóri  
segir að hannað hafi verið bókun-  
arkerfi á netinu sem verður notað  
í tilraunaverkefni á komandi  
rjúpnaveiðitímabili sem hefst 1.  
nóvember. „Með þessu viljum við  
reyna að bæta veiðimenningu hér  
á landi; menn virði eignarétt,  
landamerki og það fólk sem er að  
veiða á sama svæði. Menn kaupa  
sér einfaldlega svæði, eins og dag



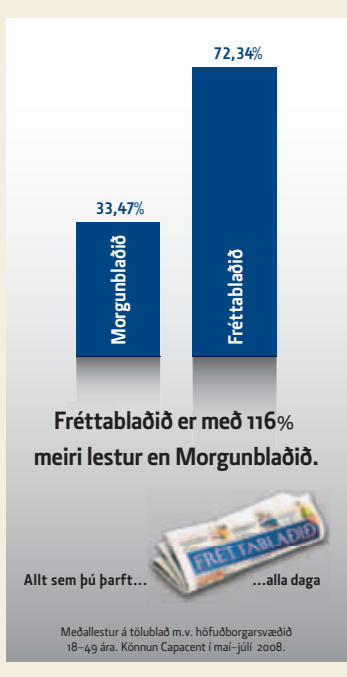
Í **FÆRI** Skógræktin ætlar að opna fyrir rjúpnaveiði í löndum upp af þjóðskógum. MYND/DANIEL BERGMANN

í laxveiðiá, og þar gilda ákveðnar  
reglur. Þetta er hálfgerð villi-  
mennska í dag; menn vaða um án  
þess að kanna hvort svæðið er  
almenningur eða eignarjörð.“  
Vonast er til að landeigendur

sjái sér hag í að vera þátttakendur  
í verkefninu í framtíðinni og skrái  
sín lönd á vefinn og þar með  
stækki svæðið þar sem fyrirkomu-  
lagið er aðgengilegt og öruggt.  
Gistihúsaeigendur eða fólk sem  
rekur bændagistingu í nágrenni  
veiðisvæðanna komi einnig til með  
að bjóða fram þjónustu sína. Jón  
gerir ráð fyrir að veiðileyfin verði  
seld á þrjú til fjögur þúsund krónur  
fyrir hverja byssu. Verkefnið  
er að erlendri fyrirmynd.

Davíð Ingason, varaformaður  
Skotveiðifélags Íslands, telur  
verkefnið vera jákvætt, eðlilegt  
sé að skotveiðimenn hafi aðgang  
að ríkisjörðum. „Eina hættan er að  
einstakir menn kaupí upp veiði-  
rétt til lengri tíma. Aðalatriðið er  
að vel sé að þessu staðið.“ - shá

Má bjóða þér  
léttan kaffisopa?





# SUMIR NOTAÐIR BÍLAR ERU EINFALDLEGA **BETRI** EN AÐRIR

Allir notaðir bílar í ábyrgð !



**Toyota Aygo**  
1000 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 06.06 Ekinn: 34.000 km  
Verð: 1.320.000 kr. Skr.nr. KK-945



**Toyota Corolla W/G**  
1400 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 04.06 Ekinn: 45.000 km  
Verð: 1.610.000 kr. Skr.nr. TM-713



**Toyota Corolla H/B**  
1400 Dísel 5 gíra  
Á götuna: 10.06 Ekinn: 27.000 km  
Verð: 1.990.000 kr. Skr.nr. SJ-130



**Toyota RAV 4 GX**  
2000 Bensín sjálfsk.  
Á götuna: 05.06 Ekinn: 60.000 km  
Verð: 3.120.000 kr. Skr.nr. BI-542



**Toyota RAV 4 2WD**  
1800 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 04.04 Ekinn: 64.000 km  
Verð: 1.600.000 kr. Skr.nr. OM-460



**Toyota Yaris**  
1300 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 05.07 Ekinn: 47.000 km  
Verð: 1.750.000 kr. Skr.nr. LS-464



**Toyota Yaris**  
1000 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 05.07 Ekinn: 51.000 km  
Verð: 1.530.000 kr. Skr.nr. TJ-971



**Toyota RAV 4**  
2000 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 08.05 Ekinn: 30.000 km  
Verð: 2.390.000 kr. Skr.nr. YR-809



**Toyota Previa W/G**  
2400 Bensín sjálfsk.  
Á götuna: 05.04 Ekinn: 80.000 km  
Verð: 2.190.000 kr. Skr.nr. MK-985



**Toyota Land Cruiser 120 VX**  
4000 Bensín sjálfsk.  
Á götuna: 06.07 Ekinn: 18.000 km  
Verð: 6.350.000 kr. Skr.nr. AL-848



**Toyota Prius**  
1500 Bensín sjálfsk.  
Á götuna: 07.05 Ekinn: 55.000 km  
Verð: 2.550.000 kr. Skr.nr. OU-719



**Toyota Corolla S/D**  
1600 Bensín 5 gíra MM  
Á götuna: 06.07 Ekinn: 47.000 km  
Verð: 2.520.000 kr. Skr.nr. ZT-385



**Toyota Avensis S/D**  
1800 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 05.07 Ekinn: 46.000 km  
Verð: 2.710.000 kr. Skr.nr. RA-263



**Toyota Corolla S/D**  
1400 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 05.07 Ekinn: 52.000 km  
Verð: 1.980.000 kr. Skr.nr. KI-665



**Toyota Auris**  
1600 Bensín 5 gíra MM  
Á götuna: 07.07 Ekinn: 12.000 km  
Verð: 2.690.000 kr. Skr.nr. IU-875



**Toyota Auris**  
1400 Bensín 5 gíra  
Á götuna: 05.07 Ekinn: 42.000 km  
Verð: 1.970.000 kr. Skr.nr. KI-445

## BNB-sölugreining

Bílarir ganga í gegnum strangt gæðamat sem tekur mið af aldri, akstri og viðhaldssögu bílsins. Þeir sem standast kröfurnar lenda annað hvort í flokknum Úrvalsbílar eða Gæðabílar. Ef bíllinn stenst ekki kröfur okkar bjóðum við þér hann ekki.



BETRI NOTAÐIR BÍLAR **TOYOTA**



# Ertu að leita að góðum innlánsvöxtum?

7,70% innlánsvextir  
á verðtryggðum sparnaðarreikningi

- Betri innlánsvextir
- Öruggur sparnaður
- Engin lágmarksupphæð



## KJÖRKASSINN



Hefur þú hætt við utanlandsferð vegna kreppunnar?

Já	45,3%
Nei	54,7%

## SPURNING DAGSINS Í DAG:

Vilt þú að Bretar sjái um loft-rýmiseftirlit við Ísland?

Segðu þína skoðun á



FORSETINN Í FARARBRODDI Evo Morales í mótmælagöngu. NORÐICPHOTOS/AFP

## Tugir þúsunda Bólvívubúa: Krefjast þjóðar- atkvæðagreiðslu

**BÓLVÍVA, AP** Evo Morales, forseti Bólvívu, fór í fararbroddi mótmælagöngu inn í höfuðborgina La Paz, þar sem tugir þúsunda stuðningsmanna hans kröfðust þess að þjóðþing landsins efndi til þjóðaratkvæðagreiðslu um nýja stjórnarskrá.

Nýja stjórnarskráin myndi veita frumbyggjum landsins aukin völd. Stjórnarskrárbreytingin fæli einnig í sér að Morales mætti bjóða sig fram til endurkjör þegar núverandi kjörtíma- bil rennur út.

Sjálfur er Morales úr röðum frumbyggja sem lengi hafa mátt lúta yfirráðum hins auðuga minnihluta afkomenda aðfluttra Evrópumanna. - gb

## Lögregan á Keflavíkurvelli: Prír hælisleit- endur í Keflavík

**LÖGREGLUMÁL** Lögregla og tollverðir á Keflavíkurlugvelli fengu til meðferðar mál þriggja manna í gær.

Einn þeirra kom frá Ósló í Noregi og óskaði hann eftir hæli við komuna til landsins. Annar maðurinn framvísaði skandinavísku vegabréfi og kom hann að sögn lögreglu að öllum líkindum frá Svíþjóð eða Danmörku. Þriðji maðurinn kom frá París en hann, ásamt öðrum manningum, var á leið til Torontó í Kanada. Rannsóknarlögregla fer með mál manna. - ovd

Segir skilmála gjaldeyrissjóðsins óhagfellda og undrast forgangsroð stjórnvalda:

## Ríkisstjórnin játar sig sigraða

**STJÓRNMÁL** Steingrímur J. Sigfússon, formaður Vinstri hreyfingarinnar - græns framboðs, furðar sig á að stjórnvöld hafi óskað eftir aðstoð Alþjóðagjaldeyrissjóðsins áður en leitað var til nágrannaríkja. Sú staðreynd sé til vitnis um að ríkisstjórnin hafi játat sig sigraða enda jafnan litið svo á að aðstoð Alþjóðagjaldeyrissjóðsins sé síðasta úrræðið sem ríkisstjórnir hafi til að koma efnahags- og peningamálum sínum í lag.

Steingrímur segir erfitt fyrir þróuð ríki að undirgangast skilmála Alþjóðagjaldeyrissjóðsins enda hugsí sjóðurinn ekki um hagsmunum almennings. „Ég hef



STEINGRÍMUR J. SIGFÚSSON telur skilmála Alþjóðagjaldeyrissjóðsins óhagfellda almennings.

grun um að hann ætlist til að við greiðum allar óreiðuskuldir banka- anna í útlöndum, hann þvingi fram að vextir verði áfram háir og beiti sér fyrir því að lítill sem enginn

halli verði á ríkissjóði. Þessi atriði eru óhagfelld almenningsi,“ segir Steingrímur.

Í gær birtist grein eftir Steingrímur í norska dagblaðinu Aftenposten þar sem hann óskar eftir aðstoð norskra stjórnvalda svo Ísland þurfi ekki á hjálp frá Alþjóðagjaldeyrissjóðnum að halda. Aðspurður segir Steingrímur hafa fengið talsverð viðbrögð við greininni, ekki síst frá norskum blaðamönnum. Steingrímur kveðst vita að norsk stjórnvöld myndu taka vel í ósk um að aðstoða Íslendinga en þau aðhafist ekkert nema formleg málaleitan berist. - bps

## Barist um leigjendur

Leiguverð hefur lækkað um fimmtán til tuttugu prósent frá því í ágúst segir eigandi Húsaleigu.is. Leigumiðlanir merkja gríðarlega aukningu á framboði leiguhúsnaðs. Grundvallarbreyting er að verða á leigumarkaði í Reykjavík.

**BÚSETA** Leiguverð hefur gefið eftir um fimmtán til tuttugu prósent frá því í ágúst að mati Svans Guðmundssonar, lögglits leigumiðlara hjá Húsaleigu.is. „Frá því eftir verslunarmannahelgi hefur orðið geysileg aukning á bæði leigjendum og íbúðum til leigu hjá okkur. Umferð um vefinn hefur tvöfaldað á milli mánaða á þessum tíma,“ segir hann. Hann bætir við að meira komi inn af eignum en leigjendum einmitt núna. Það rekur hann meðal annars til þess að leigjendur bíði átekt þar sem þeir búið við lakkandi verði.

Guðlaugur Örn Þorsteinsson, framkvæmdastjóri leigumiðlanarinnar Leigulistans, segist merkja gríðarlega aukningu í framboði eigna. Sú þróun hafi átt sér stað frá því um síðustu áramót. Eftirspurnin aukist ekki að sama skapi. „Nú erum við með á skrá margfalt fleiri íbúðir en í fyrra. Þær voru yfirleitt um 250. Núna eru þær yfir sjö hundruð.“ Hann segir þá grundvallarbreytingu hafa orðið á leigumarkaðnum að nú séu margir leigusalar um hvern leigjanda. Það hafi verið öfugt ekki alls fyrir löngu.

Grundvallarbreyting er því að verða á leigumarkaðnum. Samkvæmt upplýsingum frá Hagstofu Íslands hafa um 80 til 85 prósent íslenskra fjölskyldna og einstaklinga verið í húsnæði í eigin eigu.

Tíu til fimmtán prósent hafi hins vegar verið í leiguhúsnæði. Viðbúð er að þetta breytist. Gera má ráð fyrir að stærri hópur en nokkru sinni muni leigja í stað þess að kaupa íbúð á næstu misserum.

Gert er ráð fyrir að framboð íbúða verði áfram töluvert meira



**BLOKKIR VIÐ MIKLUBRAUT Í REYKJAVÍK** Bæði eftirspurn og framboð eftir leiguhúsnæði í Reykjavík hefur tekið kipp á undanförmum mánuðum. Framboðið er þó meira en eftirspurnin og því er spáð lakkandi leiguverði. FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

en eftirspurnin. Þar spilar meðal annars inn í að margir sem hafa keypt nýjar íbúðir hafa ekki náð að selja þær gömlu og neyðist til að leigja þær út. Þá eru verktakar að koma inn á markaðinn með íbúðir sem þeir hafa ekki náð að selja.

Nær ómögulegt er að segja til um hversu margar íbúðir eru til

leigu í Reykjavík. Hvergi er slíkt yfirlit að finna. Félagsmálaráðuneytið heldur utan um allar umsóknir um húsaleigubætur. Það gefur hins vegar engan veginn rétta mynd af fjölda leigubúða, enda margir sem gefa leiguna ekki upp til skatts og enn fleiri sem sækja ekki um húsaleigubætur. holmfridur@frettabladid.is

Fjármálakreppan:

## Listamaður af- lýsir sýningu

**NOREGUR** Björg Þórhallsdóttir, myndlistarmaður í Noregi, hefur aflýst myndlistarsýningu í Reykjavík vegna kreppunnar. „Það er ekkert vit að setja fullt af peningum og orku í ferðalag til Íslands til að halda sýningu þegar fólk óttast að geta ekki keypt bleiur,“ hefur norska ríkisútvarpið eftir henni.

Íslenskir listamenn munu finna fyrir kreppunni á undan öðrum. „Björg Þórhallsdóttir ætlar að bíða með sýninguna í nokkur ár en hún er samt bjartsýn fyrir hönd íslenskra listamanna,“ segir í frétt norska ríkisútvarpsins. - ghs

## Vandamál bankanna teftja: Stoðir áfram í greiðslustöðvun

**EFNAHAGSMÁL** Stoðir óskuðu í gær eftir framlengdri greiðslustöðvun til 20. janúar næstkomandi en þriggja vikna greiðslustöðvun félagsins rann út í gær.

Héraðsdómur hefur vikufrest til að afgreiða málið. Samkvæmt síðasta uppgjöri voru skuldir 265 milljarðar króna. Þrjár stærstu lánadrottinnar Stoða eru Glitnir, Kaupþing og Landsbankinn en vegna þjóðnýtingar þeirra og erfiðleika hafa litill færi gefist til að fara yfir vandamál fyrirtækisins. Búist er við að sú vinna fari fram næstu dag. - ovd



**PEISTAREYKIR** Boranir eiga að hefjast næsta sumar.

## Skipulagsstofnun: Grænt ljós á til- raunaboranir

**UMHVERFISMÁL** Hægt verður ráðast í tilraunaboranir við Kröflu og Þeistareyki næsta sumar, þrátt fyrir úrskurð umhverfisráðherra um heildstætt mat á umhverfis- áhrifum vegna álversframkvæmda á Bakka.

Þeistareykir ehf. og Landsvirkjun hafa til þessa talið að úrskurður ráðherra tefði tilraunaboranir um eitt ár. Skipulagsstofnun hefur nú sent Þeistareykjum ehf. og Landsvirkjun bréf, þar sem fram kemur að leggja þurfi fram tillögu að matsáætlun til stofnunarinnar fyrir rannsóknaboranirnar. Stefán Thors skipulagsstjóri segir að þar með verði hægt að bora við Þeistareyki og Kröflu næsta sumar. - shá

# 10%

## vaxtaauki ...

Þeir sem stofna sparnaðarreikningana **SPRON Vaxtabót, Viðbót eða Veltubót** á Netinu fyrir 3. nóvember nk. fá um næstu áramót 10% vaxtaauka á áunna vexti.\*

Nýttu þér þetta **TILBOÐ** og stofnaðu reikning á **spron.is**

## ...á áunna vexti!

**spron**  
- bankinn þinn



# Sæktu þér aukinn styrk

- fjölbreytt og áhugaverð námskeið í október og nóvember

## STJÓRNUN OG STARFSÞRÓUN

Sönn leiðtogaæfni: Jákvæður starfsandi  
– Áð auka jákvæðni og vinnugleði  
haldið 23. október

Verkefnastjórnun – þitt val: Samningaviðræður  
haldið 27. október

Fjarvistastjórnun: Greining fjarvista og aðgerðir til úrbóta  
haldið 4. nóvember

Verkefnastjórnun – þitt val: Verkefni og verkefnastjórnun  
haldið 4. nóvember

Teymisvinna: Stjórnun og starf í teyllum  
hefst 5. nóvember

Verkefnastjórnun – þitt val: Grunnatriði áætlanagerðar í verkefnum  
haldið 5. nóvember

Sönn leiðtogaæfni: Jákvæð breytingastjórn  
– Áð virkja fólk í breytingum  
haldið 6. nóvember

Virk þátttaka almennings og hagsmunaaðila  
í tengslum við ákvarðanatöku  
hefst 6. nóvember

Streitustjórnun: Orsakir, forvarnir og úrbætur  
haldið 11. nóvember

Gæðastjórnun: Hugmyndafræði, stefna, aðferðir og umbótastarf  
hefst 12. nóvember

## FJÁRMÁL OG REIKNINGSSKIL

Verðmat fyrirækja  
haldið 24. október

Reiknuð laun í eigin atvinnurekstri  
haldið 29. október

Excel – Veltitöflur  
haldið 5. nóvember

## UPPELDIS- OG KENNSLUSVIÐ

Börn eru klár  
hefst 29. október

## HEILBRIGÐIS- OG FÉLAGSSVIÐ

Verkefnastjórnun, skipulagning og áætlanagerð  
hefst 4. nóvember

Ónæmi baktería gegn sýklalyfjum  
haldið 5. nóvember

Einstaklingsmiðuð öldrunarþjónusta  
haldið 13. nóvember

Tóbaksvarnir  
hefst 13. nóvember

## LÖGFRÆÐI

Tvísköttunarsamningar - staða gagnvart landslögum,  
virkni og beiting  
haldið 29. október

## MENNING, SJÁLFSRÆKT OG TUNGUMÁL

New York í sögu og samtíð  
hefst 22. október

Silkileiðin  
hefst 28. október

Vönduð íslenska - framhaldsnámskeið  
hefst 29. október

Tjáning og tilvist: expressionismi í myndlist  
og tilvistarstefnu  
hefst 30. október

Eðli siðskiptanna  
hefst 3. nóvember

Sjálfsstyrking og samskipti fyrir konur  
hefst 4. nóvember

Lög og réttur fyrir 50+  
hefst 6. nóvember

Schubert og Schumann – Meistarar ljóðasöngsins  
hefst 12. nóvember

Bóleró og mambó og allt þar á milli  
– kúbönsk tónlist á tuttugustu öld  
hefst 17. nóvember





# NÍTRÓ

## ÚTSALAN

## ER HAFIN



Flottar húfur, hanskar o.fl. o.fl.



Hjálmar,  
allt að  
40%  
afsláttur

Hjálmar og annar öryggisbúnaður  
á tilboði



Láttu drauminn rætast á  
góðu hjóli



Dekk og aukahlutir á ótrúlegu  
verði



ALLT AÐ  
70%  
AFSLÁTTUR

VENTO TRITON - verð 199.000 kr. - verð áður 220.000 kr.  
50 cc, tvígengis, sjálfskipt, loftkælt, 5 hestöfl, 94 kg.

ALLT AÐ 100%  
FJÁRMÖGNUN



TERRAMOTO (motorcross) - verð 159.900 kr. - verð áður 180.000 kr.  
125 cc, fjörgengis, 4 gíra, loftkælt, 9,5 hestöfl, 66 kg.



Kraftmikil fjórhjól á  
lágmarksverði



Jakkar,  
allt að  
70%  
afsláttur

MÓTORSPORT  
JÓLAGJAFIR  
Leðurjakkar, gallar,  
peysur, ofl. ofl.



**FJÖLDASKÍRN Í JÓRDAN** Þessur kristnu pílagrímar frá Brasilu gerðu sér ferð til Ísraels nú í vikunni til að láta skíra sig í ánni Jórdan. NORDICPHOTOS/AFP

Öldur lægðar við sjávarlóðir hjá Skógtjörn á Álftanesi:

## Hætt við umdeilda fjörustíga

**SKIPULAGSMÁL** „Þessu var mjög vel tekið,“ segir Sigurður Magnússon, bæjarstjóri á Álftanesi, sem á fimmtudagskvöld kynnti breytingar á umdeildri tillögu um skipulag við Vestur-Skógtjörn.

Íbúar á Skógtjarnarsvæðinu gerðu margir athugasemdir við fyrirhugað deiliskipulag. Fyrst og fremst voru eigendur húsa á sjávarlóðum ósáttir við áform um göngustíga í fjörukambinum. Sigurður bæjarstjóri segir að strandstígar hafi lengi verið á aðalskipulagi en að slíkt sé viðkvæmt þar sem gömul og þétt byggð sé fyrir.

„Eftir að hafa hlustað á íbúana tókum við ákvörðun um að leggja



**FUNDARMENN Á ÁLFTANESI** Kynningarfundur sem Sigurður Magnússon bæjarstjóri boðaði til um deiliskipulag Vestur-Skógtjarnarsvæðis var mjög vel sóttur. FRÉTTABLAÐIÐ/DANIEL

ekki stíga í fjörkantinum heldur gera það sem kallað er stíklur. Þær leiða fólk um ströndina með upp-

lýsingum um náttúrufar og það sem gaman er skoða á svæðinu án þess að raska jarðvegi með því að leggja stíga,“ útskýrir Sigurður.

Uppnám varð á fundinum þegar eigendur sjávarlóðar í Miðskógum 8 gerðu harða hrifð að bæjarstjórnunum vegna deilu við bæjaryfirvöld sem ekki hafa viljað heimila byggingu húss á lóðinni. Sló í svo heiftarlega brýnu að margir gestir hurfu frá fundinum sem leystist upp í kjölfarið.

„Íbúarnir voru ósköp leiðir yfir því hvernig þetta fólk kom fram en það má segja að það hafi verið búið að kynna flest af því sem þurfti,“ segir bæjarstjórninn. -gar

Kröfur ungra jafnaðarmanna:

## Námsmenn treysta á lán

**STJÓRNMÁL** Ungir jafnaðarmenn krefjast þess að ríkisstjórnin tryggi að námsmönnum verði gert kleift að kaupa gjaldeyri. Þá vilja þeir að reglum LÍN verði breytt og að námslán verði greidd út mánaðarlega.

Þeir gera jafnframt þá kröfu að lánin haldi í við verðbólgu. Ljóst er að lánin munu lækka að raunvirði verði ekkert aðhafst.

Í ályktun sem ungir jafnaðarmenn hafa sent frá sér segir að háskólamenntað fólk muni gegna lykilhlutverki í uppbyggingu landsins og því sé mikilvægt að hvetja fólk til náms erlendis. -ks

## Veglegar gjafir á Skagann: Flóttafólk fær vetrarfátnað

**SAMFÉLAGSMÁL** 66° Norður hefur fengið flóttafólkinu á Akranesi hlýjan vetrarfátnað.

Að sögn mun fólkið afskaplega fengið aðstoðinni. Það voru þær Shyamali Gitosh verkefnisstjóri og Anna Lára Steindal framkvæmdastjóri sem tóku á móti gjöfunum. Þetta er ekki í fyrsta sinn sem fyrirtækið lætur gott af sér leiða með fatagjöfum, meðal annars hafa Mæðrastyrksnefnd á Akureyri og Fjölskylduhjálpin fengið fátnað gefins. -þg

### STJÓRNMÁL

#### Kynjajafnræði í bankaráðum

Stjórn kvennahreyfingar Samfylkingarinnar skorar á forystu flokksins og ríkisstjórn að hafa jafnræði kynja að leiðarljósi við skipan í bankaráð hinna nýju banka.

Leiðtogi innflytjendaklíku í Danmörku hefur lausn á deilunni við Hell's Angels:

## Fer fram á framsal og skaðabætur

**DANMÖRK** Átökin milli Hell's Angels og nokkurra innflytjendaklíkna í Danmörku virðast engan enda ætla að taka. Að minnsta kosti þremur byssukúlum var skotið á höfuðstöðvar Hell's Angels á Svanvej í Kaupmannahöfn á mánudagskvöld. Enginn særðist í árásinni.

Deilurnar milli gengjanna hófust formlega í ágúst með morðinu á hinum nítján ára gamla Osman Nuri Dogan, sem var skotinn niður í Tingbjerg-hverfinu. Síðan hafa átökin geislað linnulítið og hafa gengin meðal annars gripið til skotvopna og handsprengna.

Í síðustu viku sagði Danny Abdalla, leiðtogi innflytjendaklíkunnar Den Internationale Klub (DIK), sem afplánar nú átta ára dóm fyrir ofbeldi og fjárkúgun, að átökin gætu aðeins tekið enda ef

Hell's Angels framseldu þrjá meðlimi sína sem grunaðir eru um morðið á Dogan. Abdalla vill þó ekki selja Vítisenglana í hendur lögreglunnar, heldur innflytjenda í Tingbjerg-hverfinu þar sem Dogan var skotinn, því þeir eigi rétt á að ákveða hver örlög morðingjanna verði. Abdalla vill auk þess að Hell's Angels greiði fjölskyldu Dogans skaðabætur upp á fjórar milljónir danskra króna, andvirði um 73 milljóna íslenskra króna.

Talsmenn Hell's Angels láta ekkert hafa eftir sér um málið. -kg

**UPPHAF ÁTAKANNA** Osman Nuri Dogan var myrtur í Tingbjerg-hverfinu í Kaupmannahöfn. Leiðtogi DIK-klíkunnar vill að þeir sem grunaðir eru um morðið verði framseldir til íbúa hverfisins. MYND/TEITUR JÓNASSON



# Kastljós

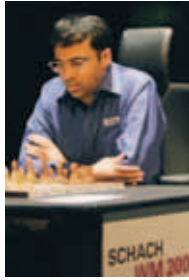
ÞÁTTUR SEM VITNAÐ ER Í



Anand kominn með tveggja vinninga forskot:

# Kramnik tapaði á ný

**SKÁK** Vladimír Kramnik beið ósigur í fimmtu skák heimsmeistaraeinvígisins við Viswanathan Anand. Heimsmeistarinn Anand er því kominn með tveggja vinninga forskot.



ANAND Vann aftur með svörtu í gær.

umhugsunartíma. Staða hans er því orðin erfið.

Kramnik var með hvítt og tefldi sömu byrjun og í þriðju skákinni sem hann tapaði einnig. Anand varð fyrri til að breyta út af þeirri skák og var Kramnik fljótt kominn með verri tíma.

Kramnik sást síðan yfir glæsilega mannsfórni Anands og gafst upp eftir 34 leiki.

- pal



KEMUR 22. OKTÓBER

Dósent við HÍ gerir athugasemd við BHM:

# Ekki boðaðir á málþing

**VINNUMARKAÐUR** Gylfi Dalman Aðalsteinsson, dósent við HÍ, sendi nýlega aðildarfélögum BHM tölvupóst þar sem hann bendir á að enginn fulltrúi frá Háskóla Íslands, „sem hefur jú í 50 ár verið „útungunarsstöð“ fyrir BHM og helsta miðstöð háskólamenntunar á Íslandi“, sé á fyrirhuguðu afmælistálfingi BHM, Farseðill til framtíðar.



GYLFI DALMANN AÐALSTEINSSON.

„Mér þykir það einkennilegt þegar BHM er að halda upp á 50 ára afmæli með málþingi um menntun að þá skuli enginn vera frá Háskóla Íslands til að tala,“ segir Gylfi.

Í tölvupósti sínum bendir hann á að rektor Háskólans í Reykjavík og formaður Samtaka atvinnulífsins séu með innlegg og varpar því fram hvort þetta sé „fyrirboði um framtíðina – ekki bara farseðill – hver veit...“ segir í tölvupóstinum.

Gylfi segist hafa fengið mikil

viðbrögð, fólk þykir þetta athyglisvert. Hann bendir á að HÍ eigi marga góða menn til að flytja erindi á svona málþingi. Undarlegt þykir til dæmis að formaður SA tali þarna en SA hafi gagnrýnt hið opinbera fyrir að þenjast út og að opinberir starfsmenn séu of margir.

Stefán Aðalsteinsson, framkvæmdastjóri BHM, segir að óskað hafi verið eftir því við rektor HÍ að hann ávarpaði samkomuna en hann hafi neitað. „Mér þykir þetta undarlegar athugasemdir,“ segir hann. „Ætli þeir sem tala á málþinginu hafi ekki hlotið hluta sinnar menntunar við HÍ.“

Stefán bendir á að BHM sé bandalag háskólanna, ekki bandalag háskólamenntaðra starfsmanna ríkisins. Horft hafi verið til þess að þeir sem flytji ávörp hafi eitthvað fram að færa.

- ghs

Auglýsingasími

512 50 50



- Mest lesið



 SJÓNVARPIÐ

ANNAÐ OG MEIRA

## „ORÐRÉTT“

## Kaldur vogunarsjóður

„Hver vissi að Ísland væri bara vogunarsjóður með fjöllum.“

THOMAS L. FRIEDMAN, DÁLKA-HÖFUNDUR NEW YORK TIMES, UM ÁSTAND EFNAHAGSMÁLA.  
Fréttablaðið, 20. október

## Til í að tala

„Ég hef ekki verið hlynntur Evrópusambandsaðild en ég er áhugamaður um umræðuna.“

BJARNI HARÐARSON ALPINGISMAÐUR UM UMRÆÐUR UM EVRÓPUSAMBANDSADILD HJÁ FRAMSÓKNARFLOKKNUM.  
Fréttablaðið, 20. október

# tilveran

nær og fjær

## HVAD ER AÐ FRÉTTA? HELGA DÍS SIGURÐARDÓTTIR MATSFRÆÐINGUR

## Nýtur lífsins í ódýrri líkamsrækt

„Það er allt fínt að frétta af mér. Ég eyði miklum tíma með dætrum mínum þessa dagana en einnig fer nokkur tími og orka í að vinna og svípast um eftir framtíðarstarfi“, segir Helga Dís Sigurðardóttir, matsfræðingur og skipuleggjandi námshelga fyrir fólk um og yfir miðjum aldri.

„Núna er ég í óða önn að kynna námshelgi í Reykholti 28. til 30. nóvember og blæs á allar hrakspár um dræma þátttöku vegna efnahagsþrenginga. Ég hef sett saman þrjú metnaðarfull námskeið og er meðal annars í samvinnu við Snorrastofu um námskeið um Snorra Sturluson og Reykholt. Einnig er boðið upp á jóganámskeið og svo er ég að leggja lokahönd á heimasíðuna hugleiðir.is“, segir Helga Dís, sem greinilega hefur nóg að gera.

„Annars er allt í góðu gengi. Ég nýt lífsins með fjölskyldunni og stunda ódýra líkamsrækt, meðal annars með því að ganga með eldri dótturina í skólann á hverjum morgni. Svo fer ég í sund með vinkonum mínum endrum og eins.“



Spurð hvort ferðalög séu á döfinni býst Helga Dís ekki við því frekar en margir aðrir þessa dagana. „Ég fór alla leið til Makedóníu í brúðkaup vinkonu minnar í sumar og það var frábær upplifun, en frekari utanlandsferðir eru ekki planaðar á næstunni. Svo fer ég í annað brúðkaup á morgun og hlakka mikið til“, segir Helga, sem má ekki við meira spjalli því hún þarf að drífa sig að taka þátt í fjöladrottmu-slætti á Ingólfstorgi.

## MYNDASAGAN

## ALDAGÖMUL SKEMMTUN

■ Erfitt er að segja hvenær fyrsta teiknimyndasagan var gerð, enda má nefna hella málverk og egypskt myndletur sem nokkurs konar teiknimyndasögu. Svisslendingurinn Rodolphe Töpfer hefur verið nefndur faðir teiknimyndasögunnar. Hann var uppi á 19. öld og var upphafsmaður andhetjuhefðarinnar. Árið 1933 komu fyrstu myndasöguþögnir út í Bandaríkjunum og Tinni leit dagsins ljós 1934 í Frakklandi. Á seinni hluta aldarinnar blómstruðu franskar/belgískar sögur um Ástrík, Sval og Val og Viggó viðutan, svo einhverjir séu nefndir.

SJÓNARHÓLL  
NÝ SAMFÉLAGSGILDI

## Samkennd og heilbrigð útrás

Margir eru sannfærðir um að gjörningaveðrið sem gengur yfir Ísland um þessar mundir eigi eftir að leiða til róttækra breytinga.



HRAFNHILDUR  
HEBA JÚLÍUS-  
DÓTTIR

En í hverju ættu þær verið fólgna? „Það sem ég held að fari verst með fólk er óvissan“, segir Hrafnhildur Heba Júlíusdóttir háskólanemi. „Ég held að það hafi aldrei verið brýnna en einmitt núna að standa vörð um velferðarkerfið, og sjá til þess að grunnstoðir íslensks samfélags hvíli áfram á gömlum grunnildum á borð við samtryggingu og samkennd.“

Hrafnhildur Heba segir að á sama tíma sé mikilvægt að reisa íslenskt efnahagslíf til vegs og virðingar á ný. Íslendingar ættu að leggja sig á rækilega sjálfskoðun og kanna hvað þeir hafa í raun og veru fram að færa. „Gleymum ekki að kaupslumenn eru ekki þeir einu sem hafa verið í útrás, það hafa íslenskir listamenn verið líka og þótt fjármálageirinn hafi siglt í strand verður það sama ekki sagt um listirnar. Þess vegna ættum við að halda áfram að styðja við bakið á listamönnum, tónlistarmönnum og þar fram eftir götunum. Það er heilbrigð útrás til lengri tíma lítið.“

Ragna Skinner, píanókennari í Manchester, er meðlimur hljómsveitarinnar Sisters of Transistors sem nýlega hefur hlotið umfjöllun helstu tónlistartímarita Brets. Henni þykir erfitt að fylgjast með neikvæðri umfjöllun breskra fjölmiðla um Ísland en kann vel við sig í Englandi og er ekki á heimleið á næstunni.

„Það var svolítið erfitt að horfa upp á neikvæða umfjöllun um Ísland í sjónvarpinu á hverjum degi og óþægilegt að hafa áhyggjur af fjölskyldu og vinum heima á Íslandi. Svo fjalla íslenskir fjölmiðlar á neikvæðan hátt um Brets í þessari fjármáladeilu. Það eru allir að verja sig og sína. Fjölmiðlar hafa svo mikil völd“, segir Ragna Skinner píanókennari og meðlimur hljómsveitarinnar Sisters of Transistors sem fengið hefur jákvæða umfjöllun helstu tónlistartímarita Bretlands upp á síðkastið. Ragna hefur verið búsett í Manchester í Norður-Englandi í nærri tíu ár.

Sisters of Transistors er skipuð fjórum stelpum sem spila á orgel frá sjöunda og áttunda áratugum,

um, auk trommarans Grahams Massey sem gerði garðinn frægan með Manchester-sveitinni 808 State á tíunda áratugnum. 808 State vann töluvert með Björk á sínum tíma, hélt tónleika á Íslandi og var meðal annars í miklu upphaldi hjá öðrum kunnnum Manchester-búa, Noel Gallagher, höfuðpaur Oasis.

Ragna segir sveitina, sem leikur framsækna diskóhústónlist með brimbrettaívafi, hafa orðið til vegna sameiginlegs áhuga meðlimanna á hljóðgervlum og gömlum hljómborðum. „Graham hefur komið sér upp safni af slíkum hljóðfærum, sem hann kallar SMMOKT (South Manchester Museum of Keyboard Technology). Það er bannað að leika á hljóðfæri sem eru yngri en þrjátíu ára í hljómsveitinni, en að öðru leyti er þetta mjög afslöppuð sveit. Við hittumst venjulega yfir tebbolla á þriðjudagsmorgnum heima hjá Graham og spilum í svona tvo tíma. Við erum öll að dunda okkur við aðra hluti og því er tónleikahald oft óreglulegt“, segir Ragna.

Fyrsta smáskífa sveitarinnar, This is Music, kom út fyrir stuttu hjá plötufrirtækinu Floor Bangers í London. Samhliða því var gert myndband við lagið „The Don“, sem er gert í þrívídd og því fylgja þrívíddarglæraugu með smáskífunni. Sveitin hefur hlotið töluverða umfjöllun hjá breskum fjölmiðlum og lög hennar meðal annars verið leikin á útvarpsstöðvum BBC auk umfjallana í viðlesnum tónlistartímaritum á borð við Q, Uncut og NME.

Ásamt því að spila með Sisters of Transistors sinnir Ragna píanókennslu í fullu starfi. Hún segist vera píanókennari upp á gamla mátann, hjóli um bæinn og kenni í heimahúsum auk þess að kenna nokkra daga í viku í litlum tónlistarskóla í úthverfi Manchester. Hún á von á sínu fyrsta barni í byrjun desember með kærasta sínum David sem er frá Þýskalandi. Hún hyggur því á gott jólafrí áður en hljómsveitin fer í hljóðver til að taka upp plötu sem kemur líklega út í apríl. Spurð hvort til greina kæmi að flytjast



Í MANCHESTER Ásamt því að spila með Sisters of Transistors kennir Ragna á píanó í þriðju stærstu borg Bretlands.

eftur til Íslands býst Ragna varla við því í brád. „Endrum og eins hellist yfir mig söknuður eftir fjölskyldu og vinum, en ég leysi það með heimsóknum til Íslands þrisvar til fjórum sinnum á ári. Ég kann afskaplega vel við mig í Manchester og samheldnin hér er mikil. Ég er því ekki á heimleið strax að minnsta kosti. En það væri gaman ef einhver tónleikahaldarinn vildi fá okkur til að spila á Íslandi“, segir Ragna. Því er hér með komið á framfæri.

kjartan@frettabladid.is



FJÓRAR OG EINN Sisters of Transistors hafa hlotið jákvæða umfjöllun hjá tónlistartímaritum á borð við Q, Uncut og NME upp á síðkastið.

## Í Markaðnum á morgun

## HVAÐ VERÐUR UM SPROTANA Í FÁRVIÐRI FJÁRMÁLAHEIMSINS?

MARKAÐURINN FUNDAR MEÐ FRUMKVÖÐLUM.

## ORÐSKÝRING MARKAÐARINS LEYSIR LESENDUR ÚR VIÐJUM FLÓKINNA FJÁRMÁLAHUGTAKA.

Markaðurinn fylgir Fréttablaðinu á morgun

Göngustígar við Framnesveg fegraður:

## Meira næði á bekkjum við baklóðir

Miklar endurbætur eru fyrirhugaðar á göngustígnunum sem liggur meðfram baklóðum húsa við Framnesveg í vesturbæ Reykjavíkur.

Framkvæmda- og eignarád Reykjavíkurborgar hefur samþykkt ýmsar breytingar á göngustígnunum. Meðal annars verður lýsing bætt, lægri og minna truflandi ljósastaurar settir upp, svæði hellulögð, bekkjum komið fyrir og dregið úr truflun af bílaumferð.

Þá verður „hljóðvist, næði og öryggi á svæðinu stórbætt“ eins og segir í tilkynningu.

- hhs



FRAMNESVEGUR Göngustíginn sem liggur meðfram baklóðum húsa við Framnesveg á að fegra og bæta.

# Breyttu druslunni í djásn í dag

Þú átt druslu sem flutt var inn á sínum tíma, fyrir verðmætan gjaldeyri. Nýtum notað í dag. Brimborg kaupir hvaða druslu sem er á heilar 200.000 krónur: settu drusluna upp í nýrri notaðan bíl sem einnig var greitt fyrir á sínum tíma með verðmætum gjaldeyri - bíl sem eyðir minna en sá gamli.

Komdu í Brimborg í dag og nýttu notaðan gjaldeyri.

*Komdu í kaffi og kleinur*

## Nýtum notað Endurnýtum gjaldeyri

Fáðu þér nýrri notaðan bíl hjá Brimborg

Endurnýttu gjaldeyrinn. Sparaðu, komdu druslunni í verð. Hér eru nokkur dæmi um notaðan gjaldeyri:

### Ford Focus Trend



1,6 bensín sjálfskiptur  
Fast númer KN456  
Skrd. 02/2006. Ek. 17.000 km.  
Ásett verð 2.050.000 kr.  
Afsláttur 360.000 kr.  
**Tilboðsverð 1.690.000 kr.**

### Ford Escape XLT



3,0 bensín sjálfskiptur  
Fast númer YE821  
Skrd. 06/2004. Ek. 79.000 km.  
Ásett verð 2.190.000 kr.  
Afsláttur 600.000 kr.  
**Tilboðsverð 1.590.000 kr.**

### Ford Focus C-Max Trend



1,6 bensín beinskíptur  
Fast númer MT913  
Skrd. 04/2005. Ek. 42.000 km.  
Ásett verð 1.750.000 kr.  
Afsláttur 460.000 kr.  
**Tilboðsverð 1.290.000 kr.**

### Hyundai Tucson



2,0 dísil sjálfskiptur  
Fast númer UX184  
Skrd. 01/2005. Ek. 74.000 km.  
Ásett verð 2.490.000 kr.  
Afsláttur 600.000 kr.  
**Tilboðsverð 1.890.000 kr.**

### Ford Galaxy Trend



2,0 bensín beinskíptur  
Fast númer TU677  
Skrd. 09/2003. Ek. 92.000 km.  
Ásett verð 1.590.000 kr.  
Afsláttur 300.000 kr.  
**Tilboðsverð 1.290.000 kr.**

### Nissan Patrol Elegance



3,0 dísil sjálfskiptur  
Fast númer UU869  
Skrd. 11/2005. Ek. 71.000 km.  
Ásett verð 4.830.000 kr.  
Afsláttur 440.000 kr.  
**Tilboðsverð 4.390.000 kr.**

### Citroën C5 SX



2,0 bensín sjálfskiptur station  
Fast númer PU579  
Skrd. 08/2005. Ek. 49.000 km.  
Ásett verð 2.060.000 kr.  
Afsláttur 670.000 kr.  
**Tilboðsverð 1.390.000 kr.**

### Hyundai Trajet



2,0 dísil sjálfskiptur  
Fast númer YY531  
Skrd. 06/2006. Ek. 90.000 km.  
Ásett verð 2.060.000 kr.  
Afsláttur 270.000 kr.  
**Tilboðsverð 1.790.000 kr.**

### Toyota Avensis Sol



1,8 bensín sjálfskiptur station  
Fast númer PR571  
Skrd. 03/2004. Ek. 71.000 km.  
Ásett verð 2.040.000 kr.  
Afsláttur 350.000 kr.  
**Tilboðsverð 1.690.000 kr.**

*Komdu í kaffi og kleinur í Brimborg*

### Endurnýtum gjaldeyrinn okkar

Komdu bíldruslunni í verð. Nú áttu útborgun upp í betri bíl. Það skiptir ekki máli hvaða bíl þú átt - við kaupum hann. Komdu bara með bíldrusluna og settu 200 þúsundkallinn upp í betri notaðan bíl hjá Brimborg. Bara ein bíldrusla upp í hvern betri bíl. Endurnýttu það sem þú átt með Brimborg.

**Nýtum notað í dag.  
Komdu í Brimborg.**



**visthæf skref**  
með Brimborg  
Farðu á [brimborg.is](http://brimborg.is)  
og þú ert kominn af stað

**brimborg**

Öruggur staður til að vera á



Tölvunám í viðurkenndum skóla - skráðu þig núna í nám:



# Tölvunám haustið 2008 Menntun sem gefur þér forskot

Nýttu þér tölvunám TV til aukinnar þekkingar. Núna! Eyddu ekki tíma og peningum. Menntaðu þig hjá viðurkenndum skóla sem veitir þér öruggari aðgang að betra starfi til framtíðar. Tölvuskóli Tölvu- og verkfræðipjónustunnar við Grensásveg er viðurkenndur af menntamálaráðuneytinu sem einkaskóli á framhaldsskólastigi. Skólinn er elsti tölvuskólinn á Íslandi og hafa fleiri en 37.000 nemendur sótt tölvumenntun sína til skólans á 22 árum. Nýttu þér tækifærin og skráðu þig strax. Hringdu núna í síma 520 9000 og talaðu við okkur um greiðslukjör.

Tölvuskóli TV er vottaður af innlendum og erlendum aðilum til að tryggja hagsmuni nemenda.



Partner

Veldu nám sem hentar þér og skráðu þig strax hjá Tölvuskóla TV:

## Hagnýtt bókhald



Mjög gagnlegt bókhaldsnám sem ætlað öllum þeim, sem vilja ná góðum tókum á daglegri bókhaldsvinnu, t.d. sjálfstæðum atvinnurekendum og þeim sem ætla að vinna við bókhald. Þáttakendur fá innsýn í alla algengustu þætti daglegrar bókhaldsvinnu og eru tilbúnir að takast á við krefjandi verkefni að loknu námi.

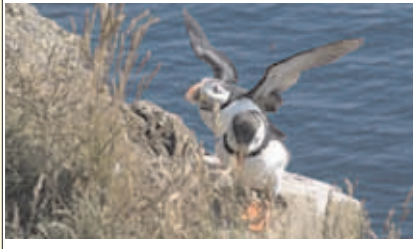
### Helstu kennslugreinar

- Fjárhagsbókhald, tölvubókhald, uppgjör og skil á virðisaukaskatti
- Laun, afstemningar, undirbúningur uppgjörs og margt fleira

Lengd: 94 stnd./63 klst. Verð: 108.900

Morgunnám hefst 27. október - má/mi/þi

## Stafræn ljósmyndun



Einstant námskeið þar sem þú lærir að nota stafræna myndavélina, stilla hana og taka betri myndir. Þú lærir líka að flytja myndir inn í tölvuna, laga þær til, prenta, búa til slideshow, færa myndirnar á geisladisk til eignar eða gjafa, allt með forritinu Picasa.

*Gerðu ljósmyndir þínar ennþá betri!*

Lengd: 13 stundir/9 klst. Verð: 16.900

*Síðdegis- og kvöldnámskeið í boði*

## Almennt tölvunám



Þetta er frábært nám fyrir þá sem hafa litla reynslu af tölvunotkun en vilja fá gott og ítarlegt námskeið um allt það helsta sem gert er með tölvum. Að námskeiði loknu eiga þátttakendur að hafa öðlast sjálfssýrýggi við tölvunotkun.

### Helstu kennslugreinar

- Grunnur tölvutækni og Windows
- Ritvinnsla með Word og glærugerð með PowerPoint
- Töflureiknirinn Excel
- Internetið frá A til Ö og Outlook, tölvupóstur, dagbók og tengiliðir

Kennd er úrlausn margs konar verkefna á námskeiðinu og áhersla lögð á að þau séu gagnleg og nýttist í vinnu eða heima við.

Lengd: 90 stnd./60 klukkust. Verð: 79.900.

*Morgunnámskeið hefst 13. nóvember*

## Vefsmíði og grafík

Sæktu námskeiði í DreamWeaver, Photoshop og Flash og búðu til betri vefsíður og skemmtilegri myndir.

### ► Flash margmiðlun

Lærdú að búa til lifandi auglýsingar og hreyfimyndir fyrir vefi með Flash.

Lengd: 18 stundir/12 klst. Verð: 24.900

*Hefst 1. desember (13:00-16:00)*

### ► Photoshop ljósmyndavinnsla og grafík

Skemmtilegt nám um vinsælasta myndvinnsluforritið fyrir ljósmyndir, prentun, margmiðlun og vefi.

Lengd: 27 stundir/18 klst. Verð: 32.900

*Nám hefst 10. nóvember (13:00-16:00)*

### ► DreamWeaver vefsíðugerð

Lærdú að búa til kraftmiklar, upplýsandi og fjölbreyttar vefsíður sem auðvelt er að viðhalda og auka við.

Lengd: 27 stundir/18 klst. Verð: 32.900

*Nám hefst 24. nóvember (13:00-16:00)*

### ► DreamWeaver og Photoshop

Sparaðu með því að sameina það besta.

Lengd: 54 stundir/36 klst. Verð: 55.900

*Nám hefst 10. nóvember (13:00-16:00)*

### ► DreamWeaver, Photoshop og Flash

Sparaðu enn meira og taktu allan pakkann.

Lengd: 72 stundir/48 klst. Verð: 69.900

*Nám hefst 10. nóvember (13:00-16:00)*

## Tölvunám fyrir 50+



Skemmtilegt nám fyrir þá sem hafa ekki ennþá lært á tölvu og eru komnir yfir 50 árin. Námið er miðað við þarfir atvinnulífsins fyrir almenna tölvuþekkingu og hentar jafnt þeim sem þegar hafa stigið sín fyrstu skref í tölvunotkun og hinum sem ekki hafa komið nálægt tölvu áður. Lögð er áhersla á notalegt umhverfi og skemmtilega kennara á námskeiðinu.

### Kennslugreinar:

- Grundvallaratriði tölvutækninnar og stýrikerfi Windows.
- Ritvinnsla með Word.
- Töflureiknirinn Excel.
- Internetið og tölvupóstur.
- Stafræn ljósmyndun og myndvinnsla.

Lengd: 60 stundir/40 klst. Verð: 64.900

*Námskeið kl. 13:00-16:00 hefst 10. nóvember*

## Windows 2003 netumsjón



Þetta er síðasta tækifærið til þess að læra fyrir Windows Server 2003 próf (70-290) eða læra það sem þarf til að taka að sér umsjón á Server 2003 netkerfum.

Þú lærir allt það mikilvægasta s. s. netfræði, uppsetningu á Windows netþjóni, uppsetningu Internettengingar, stofnun notenda, aðgangsréttinda og annarra atriða sem varða þá. Þú lærir samkeyrslu margra netþjóna á sama neti, tengingu útstöðva, prentara, afritun, diskaumsjón, aðgangsstýringar, fjartengingar og m.fl. Nánari lýsing er að finna á vefsíðu okkar.

Lengd: 60 stundir/39 klst. Verð: 99.900

*Mán./miðv., kl. 16:15-19:15 hefst. 10. nóv.*



Partner

### Gott að vita!

- VR, Efling og flest önnur stéttarfélag styðja félagsmenn sína til náms hjá okkur
- Afsláttur er veittur til félaga í VR, Eflingu og mörgum öðrum félögum, allt að 15%
- 30 daga ókeypis **símabjónusta** að loknu námi
- Ókeypis **forfallatrygging** felur í sér að þú getur bætt þér upp veikindi og forföll, innan árs
- Mjög hagstæðir **greiðsluskilmálar** og **lán til allt að 5 ára** (leitið nánari upplýsinga um kjör).

### Tölvunám TV til betri verka

— hringdu núna í síma 520 9000

— og skoðuðu [www.tv.is](http://www.tv.is) til að fá meiri upplýsingar!

**TÖLVU- OG VERKFRÆÐIPJÓNUSTAN**  
Tölvu- og viðskiptaskóli • Ráðgjafarstofa

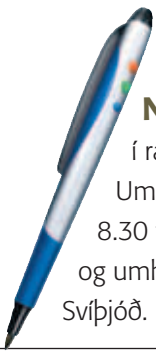
[www.tv.is](http://www.tv.is)

Viðurkenndur einkaskóli á framhaldsskólastigi

Grensásvegi 16 • 108 Reykjavík • Sími 520 9000 • [tv@tv.is](mailto:tv@tv.is) • [www.tv.is](http://www.tv.is)







**NÁMSKEIÐ** um vandamál er kunna að tengjast inniveru í raka- og mygluskemmdu húsnæði verður haldið á vegum Umhverfisstofnunar á Grand hóteli 24. október frá klukkan 8.30 til 12.00. Fyrirlesari er Kjell Anderson, yfirlæknir á vinnu- og umhverfissjúkdómadeild við Háskólasjúkrahúsið í Örebro í Svíþjóð. Fyrirlesturinn verður fluttur á sænsku.

FRÉTTABLAÐIÐ

Sölufulltrúar Jóna María Hafsteinsdóttir jmh@365.is 512 5473 Hugi Garðarsson hugi@365.is 512 5447

# ALLT



Atson

Atvinnulífsörvunarafláttardagar!  
Rýmum fyrir handunnum íslenskum vörum fyrir jól...  
50% afsláttur af innfluttum vörum þessa viku  
Atson Brautarholti 4 - sími 561 0060 - www.atson.is



Erna í Krossá rétt áður en straumurinn hrífsaði undan henni fæturna í ánni.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

**NÝ NÁMSKEIÐ**  
**Í KRAMHÚSINU** BYRJUM 27. OKT  
SKRÁNING HAFIN

**KRAMHÚSIÐ**

**AFRÓ**  
**CONTEMPORARY**  
**SALSA**  
**KARABÍ**  
**KÚBAN SALSA**  
**MAGADANS**  
**TÓNLIST/HREYFING >3 ÁRA**

BYRJIENDUR  
MÍÐSTIG &  
FRAMHALD

www.kramhusid.is  
551 5103 & 551 7860

25  
ÁRA  
STOFNAÐ 1983

## Í kröppum dansi í Krossá

Erna B. Einarsdóttir er nýliði í hjálparsevit. Hún er útvistarfrík, stundar herþjálfun af kappi meðfram því sem hún æfir með hjálparsevitinni og segist hafa ferða- og ævintýraþrána í blóðinu.

Erna B. Einarsdóttir vinnur sem ferðafulltrúi hjá Ferðafélagi Íslands. Hún er nýliði í hjálparsevit og viðurkennir að hún sé útvistarfrík. Meðfram hjálparsevitinni stundar Erna líka herþjálfun.

„Ég byrjaði að æfa bootcamp í haust. Það er rosalega gaman og heldur mér við efnið betur en að eiga líkamsræktarkort einhvers staðar. Þá gefst maður bara upp en þetta eru bara fastir tímar og maður mætir.“

Erna hafði lengi ætlað sér að byrja að æfa með hjálparsevitunum og dreif sig í fyrrahaust. „Fjölskyldan er öll í þessu, pabbi og frændi minn og svo fór systir mín í þetta líka. Þetta er rosalega

gaman og ég ætlaði að vera byrjuð fyrir mörgum árum.“

Á meðfylgjandi mynd sést Erna í kröppum dansi úti í Krossá í Þórsmörk. Þar lærði hún að vaða ár og koma línu í bíla sem eru fastir úti í ám. „Þetta var mjög erfitt, ég stóð meðan myndin var tekin en örfáum sekúndum seinna datt ég. Það var eins og fæturnir væru hrífsaðir undan mér í straumnum, en þá hékk ég í öðru bandi og flaut bara með straumnum eftir línunni yfir á hinn bakkann.“

Spurð hvort nauðsynlegt sé að vera í formi til að komast í hjálparsevitirnar segir hún að það sé ekki verra en þolið sé fljótt að koma á æfingum. „Ég gekk

Laugavegin í sumar með hjálparsevitinni og líka Fimmvörðuhálsinn. Í fyrra fórum við á Tindfjöll og gengum fjóra tíma í skafrenningi og sváfum í tjöldum tvær nætur svo það er ágætt að vera í formi þegar maður byrjar. Ég hef alltaf verið eitthvað í íþróttum og æfði til dæmis handbolta í tíu ár. En svo þjálfast maður bara upp.“

Erna hefur gaman af að ferðast um hálendið og ferðast mikið á jeppa með kærastanum. „Mamma og pabbi hafa líka ferðast með okkur systurnar síðan við vorum litlar svo þetta er í blóðinu. Ég mun halda áfram í hjálparsevitunum fyrst ég er loksins byrjuð.“

heida@rettbladid.is

OKTÓBER

Kafbátur mánaðarins

# PIZZABÁTUR

...með öllu því grænmeti sem við höfum upp á að bjóða og ljúffengum sósum

**SUBWAY**  
í fínu formi

6 tommu bátur  
**329 kr.**

Gildir í október 2008  
Gildir ekki með öðrum tilboðum  
Gildir ekki í Stjórnumáli



**Næstu fyrirlestrar og námskeið**

**Heilsuvörumarkaður**

21. október. **Fitur í mataræði**  
Haraldur Magnússon osteópatí

28. október. **Erum við andleg og líkamleg eitrefna-úrgangsrúslaskrímli**  
Edda Björgvins leikari

29. október. **Hvað á ég að gefa líta barninu mínu að borða?**  
Ebba Guðný Guðmundsdóttir kennari

30. október. **Hollusta og hagkvæmni - Matreiðslunámskeið**  
Auður I. Konráðsdóttir heilsukokkur

04. nóvember. **Líkamsstaða, skrifstofuumhverfið og æfingar**  
Haraldur Magnússon osteópatí

11. nóvember. **Góð heilsa er auðveldari en þú heldur**  
Matti Ósvald heilsuráðgjafi

Opið virka daga kl. 10-20  
laugardaga kl. 10-17

**maður lifandi**  
Borgartúni 24 og Hæðasmára 6  
[www.madurlifandi.is](http://www.madurlifandi.is)

**Árskort í tækjasal aðeins 3.333 kr. á mánuði\***

**Heilsuakademian í Egilshöll - frábær tækjasalur, opinir tímar og landsins mesta úrval námskeiða**

**Skuldbinding í ár.**  
Hreyfing, heilbrigði, skemmtun  
[www.heilsuakademian.is](http://www.heilsuakademian.is) - sími: 594 9666

**Flott í vetur...**  
Stinnari líkami á aðeins 4 vikum

**Alhliða dömupakki**  
Slendertone belti + buxur + armar þjálfar og stinnir allan líkamann kr. 42.900.-

System belti fyrir kvíðvöðva dömu / herra kr. 24.900.-

**HREYSTI**  
Skeifunni 19 - S. 568 1717  
[www.hreysti.is](http://www.hreysti.is)

**TAKMARKAÐ MAGN**

**Track Uno**  
70241 51228  
Litir: Hvít/Sífur  
Stærðir: 20-26

**Track Uno**  
70381 50620  
Litir: Rauð  
Stærðir: 20-28

**Snowride**  
73261 51052  
Litir: Svart  
Stærðir: 22-30

**Snowride**  
73291 50667  
Litir: Rauð  
Stærðir: 22-30

**Winter Queen**  
72962 51052  
Litir: Svart  
Stærðir: 27-40

**Winter Queen**  
72962 54783  
Litir: Fjólublátt  
Stærðir: 27-35

**Ice Breaker**  
78512 54000  
Litir: Svart  
Stærðir: 27-35 | 36-39

**KULDASKÓRNIR ERU AÐ KLÁRAST!  
TAKMARKAÐ MAGN**

**VERTU KLÁR FYRIR VETURINN Í ECCO GORE-TEX SKÓM**

KRINGLAN  
SMÁRALIND  
LAUGAVEGUR

the most comfortable place on earth **ecco**

## Hjóla í stað bíl að spóla

Þótt Vetur konungur hafi formlega boðað komu sína næstkomandi laugardag er engin ástæða til að leggja niður hjólræiðar í höfuðstað lýðveldisins yfir vetrartímann, svo framarlega sem hjólið er vel búið.

„Við hvetjum fólk til að hjóla áfram þótt dimmasti tími ársins sé framundan og allra veðra von. Reiðhjólum þarf ekki að yta í gegnum skafla og þau festa sig ekki, en létt er að hlaupa með þau yfir. Það er því betra að hjóla en í bíl að spóla,“ segir Magnús Bergsson, rafvirki og fjallahjólagerpur, sem stofnaði Íslenska fjallahjólaklúbbinn fyrir tveimur áratugum og var formaður hans fyrstu tíu árin. Magnús er með leiðsögn í standsetningu reiðhjóla fyrir veturinn á fimmtudagskvöld klukkan 20 í húsi Íslenska fjallahjólaklúbbsins að Brekkustíg 2 í Reykjavík.

„Þar fer ég yfir öruggan vetrarbúnað reiðhjóla sem og fatnað hjólræiðafólks, sem yfirleitt klæðir sig of vel. Fatnaður, drif og hjól fara illa á saltþrækli gatnanna og ég upplýsi hvernig best er að verja það allt ásamt því að kynna mismunandi tegundir nagladekkja og ljósabúnaðar svo eitthvað sé nefnt,“ segir Magnús sem brýnir fyrir hjólræiðamönnum að taka með í reikning hvar þeir búa og við hvaða aðstæður þeir ferðast.

„Það er mikilvægt að velja vetrardekk undir hjól eftir búsetu. Dekk með miklum nöglum eru óhentug fyrir þá sem fara ferða sinna í miðbænum, en þeir sem þurfa um lengri veg að fara, í snjó og hálfu, þurfa á ördrúvisi dekkjum að halda. Þá þarf að velja ljósabúnað af gaumgæfni. Lítið úrval fæst hérlendis af góðum slíkum, en auðvelt er að panta að utan ljósabúnað sem veitir fullkomið öryggi,“ segir Magnús og staðfestir að hjólræiðamönnum hafi fjölgað mikið á síðustu árum; mestmegnis



Magnús Bergsson er þaulreyndur fjallahjólagerpur og sést hér á sérstæðu hjóli sínu, tilbúnn í veturinn. Magnús segir fólk til um vetrarbúnað reiðhjóla á vegum Íslenska fjallahjólaklúbbsins á fimmtudagskvöld.

vegna betra veðurfars suðvestanlands.

„Hjól hafa breyst til mikils batnaðar á undanföllum árum, og útkoman orðið auðveldari og þægilegri fararmáti. Slys eru fátíðari, og bremsur farnar að virka þannig að nú geta menn stoppað á punktinum þótt sumir fari þá fram fyrir sig. Þetta verður alltaf spurning um hæfni, varkárni og að kunna á hlutina. Reiðhjól í dag eru ekki lengur barnaleikföng heldur alvörfarartæki sem krefjast kunnáttu þeirra sem á þeim ferðast. Dýrari hjól eru hönnuð til betri afkasta og betri nýtingu orku og fara yfirleitt um fimmtán kílómetrum hraðar en áður, sem þýðir um þrjátíu kílómetra á klukku-

stund á jafnsléttu,“ segir Magnús sem vill sjá betri aðbúnað hjólræiðafólks á höfuðborgarsvæðinu.

„Því miður hefur samgöngustefna Reykjavíkur gengið út á að auka flæði bílaumferðar. Fyrir hjólræiðafólk er umferðarmening mjög vanþróuð, sem er synd því það ætti að vera hagur stjórnvalda að sem flestir hjóla en aki ekki. Það sparar ekki aðeins einstaklingnum sem hjólar stórféldur heldur bætir heilsu hans og dregur úr umhverfismengun, og þetta er geysilegur heilsufarslegur ávinningur fyrir samfélagið í heild.“

Um námskeiðin má lesa á vefsíðunni [www.fjallahjolaklubburinn.is](http://www.fjallahjolaklubburinn.is). Allir eru velkomnir á meðan húsrúm leyfir. [thordis@rettabladid.is](mailto:thordis@rettabladid.is)

## Súkkulaði lengir lífið

**Mataræðið skiptir öllu máli fyrir heilsuna enda erum við það sem við borðum.**

Á vef Berlingske Tidende er nú greint frá því að prófessor nokkur í næringarfræði við Leeds-háskóla, Gary Williamson, hafi sent frá sér lista yfir æskilegar matartegundir.

Listinn inniheldur til dæmis súkkulaði og kaffi, sem er gleðiefni fyrir þá sem vilja gera vel við sig. Á honum má líka finna svart og grænt te, epli, blá-

ber, spergilkál, appelsínur og rauðlauk svo eitthvað sé nefnt.

Tekið er fram að þeir sem borða ekki mat með nógu af andoxunarefnum eigi fremur á hættu að fá króníska hjarta- og æðasjúkdóma.

Sjá [www.berlingsketidende.dk](http://www.berlingsketidende.dk).

Kaffi og súkkulaði er á lista prófessors í næringarfræði.



## Slys á börnum - námskeið

**Kópavogsdeild Rauða krossins** heldur námskeiðið slys á börnum 27. og 30. október í Hamraborg 11, 2 hæð.

Á námskeiðinu er fjallað um varnir gegn slysum á börnum og orsakir slysa almennt, þroska barna og slys sem tengjast aldri. Leiðbeint er í skyndihjálp við barnaslysum og áverkum af ýmsu tagi, endurlífgun barna, andlegum undirbúningi við komu barna á sjúkrahús o.fl.

Námskeiðið getur gagnast öllum þeim sem umgangast börn hvort sem er í starfi eða daglegu lífi.

- Námskeiðsgjald: 6.500 kr. á mann en 5.000 krónur ef maki eða eldra systkini tekur líka þátt.
- Innifalin eru námskeiðsgögn og þátttökuskírteini.
- Leiðbeinandi er Sigríður K. Sverrisdóttir, hjúkrunarfræðingur.

Frekari upplýsingar fást í síma **554 6626** eða með tölvupósti á [kopavogur@redcross.is](mailto:kopavogur@redcross.is).

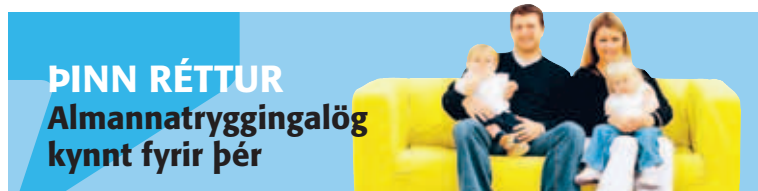
Skráning er til 24. október. **Rauði kross Íslands Kópavogsdeild**

Sjálfboðamiðstöð Hamraborg 11 • [www.redcross.is/kopavogur](http://www.redcross.is/kopavogur) • opið virka daga kl. 10-16

Engin bein tengsl eru milli þess að verða kalt og að fá kvef. Aftur á móti er talið að kvefveiran geti smitast á milli manna í köldum löndum. Ástæðan er mögulega sú að við eyðum meiri tíma innan-dyra og í meiri nálægð við hvort annað til að halda á okkur hita.



[www.lyfja.is](http://www.lyfja.is), svar við spurningunni hvert er sambandi milli þess að verða kalt og að fá kvef.



**PINN RÉTTUR**  
Almannatryggingalög kynnt fyrir þér

**Barnalífeyrir vegna skólanáms og framlag vegna skólanáms**

**Hvenær myndast réttur á barnalífeyri vegna skólanáms eða framlag vegna skólanáms?**

Við 18 ára aldur barns lýkur greiðslum meðlags og/eða barnalífeyris til foreldris. Ungmenninn sem er í lögbundnu námi getur átt rétt á áframhaldandi greiðslum sem er barnalífeyrir vegna skólanáms eða framlag vegna skólanáms frá meðlagsskyldu foreldri.

**Hvað er framlag vegna skólanáms ungmenna og hver eru skilyrði?**

Samkvæmt barnalögum er hægt að úrskurða meðlagsskyld foreldri til að inna af hendi framlag vegna menntunar til ungmenna á aldrinum 18 til 20 ára. Sýslumenn um land allt staðfesta samning eða úrskurða um slíkt framlag. Eftir að úrskurður/samningur hefur verið gefinn út getur ungmennið sótt um að Tryggingastofnun hafi milligöngu um

þessar greiðslur. Frumrit samnings þarf að fylgja með umsókn.

**Hvað er barnalífeyrir vegna skólanáms og hver eru skilyrði?**

Enn fremur er heimilt að greiða ungmenni á þessum aldri barnalífeyri vegna skólanáms ef foreldri þess er látið eða lífeyrisþegi. Sama á við ef ekki tekst að hafa uppi á foreldri eða ef sýslumaður hafnar beiðni um framlag vegna menntunar á grundvelli efnaleysis foreldris. Ungmenninn sækja sjálf um barnalífeyri vegna skólanáms til Tryggingastofnunar. Með umsókn þarf að fylgja ítarlegt skólavottorð sem sýnir einingafjölda náms og staðfest afrit af skattframtali.

*Ítarlegar upplýsingar um skilyrði greiðslna, fjárhæðir og fleira ásamt umsóknareyðublöðum er að finna á vefsíðu okkar, [www.tr.is](http://www.tr.is).*

Pinn réttur getur verið margt konar í almannatryggingakerfinu. Með mánaðarlegum dálki vill Tryggingastofnun vera þér, lesandi góður, innan handar með því að kynna fyrir þér ýmis ákvæði almannatryggingalaganna og þannig benda á mögulegan rétt til greiðslna sem er þér ef til vill ekki kunnugur.

TRYGGINGASTOFNUN Sjá vefinn [www.tr.is](http://www.tr.is)



Margt bendir til þess að brjóstgjöf dragi úr áhættu á brjóstakrabbameini. FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

**Brjóstgjöf dregur úr áhættu á krabba**

**Ný rannsókn staðfestir að ef konur gefa brjóst í ár af sínu æviskeiði þá minnkar áhættan á brjóstakrabbameini um 4,8%.**

Líkurarnar á að konur fái brjóstakrabbamein einhvern tíma á ævinni eru einn á móti níu. Rannsakendur segja að því sé mikilvægt að konur geri sér grein fyrir jákvæðum áhrifum brjóstgjafar.

Auk þess að draga úr áhættu á krabbameini hefur brjóstgjöf aðrar jákvæðar afleiðingar í för

með sér. Tengsl hafa fundist á milli offitu barna og brjóstgjafar þannig að þau sem fá brjóstamjólka eiga síður við offituvandamál að stríða og brjóstgjöf styrkir ónæmiskerfi nýbura.

Doktor Rachel Thompson, ein af forvígismönnum nýju rannsóknarinnar, segir að mikilvægt sé að koma þeim boðskap á framfæri að brjóstgjöf geti varið konur fyrir brjóstakrabbameini og því sé mjög gott að gefa eingöngu brjóst fyrstu sex mánuðina af ævi barnsins.

Heimild: <http://news.bbc.co.uk>

**Íhugun og slökun**

KYRRÐARSTUND Í ROPE YOGA-SETRINU

„Ég vil bara sýna samhygd á þessum breytingatímum og ákvað að veita fólki aðstöðu til að koma saman á kyrrðarstund,“ segir Guðni Gunnarsson sem leiðir samkomu í Rope Yoga-setrinu á Engjateigi 17-19 á laugardögum frá 13.30 til 14.30. Samkomuna nefnir hann Íhugun, athygli og slökun. Þangað er Rope Yoga-iðkendur, aðstandendur og vinur sérstaklega boðið að koma endurgjaldslaus. „Allt sem við veitum athygli vex og dafnar,“ segir Guðni. „En ef hugurinn er fastur í þráhyggju þá er maður að skaða sjálfan sig og sitt umhverfi. Svona samkoma getur rífið okkur upp og orðið til góðs.“

- gun



**Oxyal™ Augndropar**  
Við þurrki, þreytu og ertingu í augum. Hentar öllum, einnig fyrir þá sem nota linsur.  
Fæst í apótekum



Linda Laufdal

Nýlega hóf störf hjá Táp ehf. sjúkrapjálfun, Linda Laufdal Traustadóttir löggiltur sjúkrapjálfari. Við bjóðum hana velkomna.

**TÁP**  
SJÚKRAPJÁLFUN  
Hlíðasmára 14, sími 5645442, [www.tap.is](http://www.tap.is)

Auglýsingasími  
**512 50 50**  
- Mest lesið

**Stelpur Konur**  
Staðurinn - Ræktin

**Allt að fyllast í TT, síðustu innritunardagar!**  
Erum að selja ósottar pantanir **Sími 581 3730**

Höfum bætt við tíma fyrir hádegi í TT aðhaldsnámskeiðunum  
Nýr tími þrisvar í viku: kl. 10:15 mánudaga, miðvikudaga og föstudaga - **Barnapössun**

Ekkert lát hefur verið á aðsókn í TT aðhaldsnámskeiðin og er okkur því ánægja að bjóða þessa tíma sem henta sérlega vel heimavinandi mæðrum.

**Aðrir TT tímar í boði:**

- 6:15 - mán, mið, fös
- 7:20 - mán, mið, fös
- (9:30) - **byrjar seinna**
- 10:15 - mán, mið, fös - **Barnapössun**
- 12:05 - mán, mið, fös - **Barnapössun**
- 14:20 - mán, mið, fös - **Barnapössun**
- 16:40 - mán, mið, fös - **Barnapössun**
- 17:40 - mán, þri, fös - **Barnapössun**
- 18:40 - **TT3** mán, þri, fim - **Barnapössun**
- 19:25 - mán, mið, fim (19:45)

Fundur fyrir alla flokka sunnudaginn 26. október kl. 15:00 og 16:00 - TT1 og kl. 17:00 - TT3.

**Velkomin í okkar hóp!**

**DANSRÆKT JSB**  
leggur línurnar

Lágmúla 9 • 108 Reykjavík • Sími 581 3730 • Bréfasími 581 3732 • [jsb@jsb.is](mailto:jsb@jsb.is) • [www.jsb.is](http://www.jsb.is)

Smáauglýsingasíminn er opin alla daga kl. **8-17**

Smáauglýsingasíminn er **512 5000**  
smaar@frettabladid.is / visir.is

Afgreiðslan er opin:  
alla virka daga **8-17**

**BÍLAR & FARATÆKI**

**bílalind**  
BÍLASALA



**GOTT VERÐ 299 þús**  
MMC LANCER WAGON GLXI/STW 4WD 7/2000 Ný tímæreim - Ný skoðaður - Ný smurður - 100% Lán mögulegt uppl.: 580-8900/ 699-5801 / 699-6661 www.bilalind.is




**FORD EXPLORER 4,0L V6 LIMITED**  
7 Manna ! . 2004 Árgerð . Ekinn 96þ. km. Sjálfskiptur - Leður , sóllúga , ofl . Fallegur jeppi ! Verð aðeins 2.190þ.



**Lítið ekinn eðaljeppi!**  
Jeep Grand Cherokee Limited Hemi 5.7L. 2005 ÁRGERÐ. Ekinn aðeins 28þkm ! Sjálfskiptur - Leður - Sóllúga - Dráttarkúla . Ofi . Svartur . Verð aðeins 3.290þ

**Arnarbílar**  
www.arnarbilur.is



**TILBOÐ 990 þ. stgr.**  
TOYOTA LANDCRUISER 90 GX, árg 5/99, ek 245 þ. km, 3.0L Diesel, 5 Gíra, Dráttarkúla, Verð 1290 þ. Nánari uppl á www.arnarbilur.is m: 111263 S. 567 2700.

**Arnarbílar ehf**  
Gylfafflöt 5, 112 Reykjavík  
Sími: 567 2700  
www.arnarbilur.is



FORD ECONOLINE 99,sjksk 09, leður . 7manna,sumar+vetrard. mögul,100%lán,s 6622452

**BrunaÚtsala**  
Bílar á Gömlu Gengi!  
Hringdu Nuna  
552 2000

**islandus.com**  
www.islandus.com - Sími 552 2000



**ÓTRÚLEGT TILBOÐ 225 ÞÚS**  
Opel Astra '00 1.2 3ja dyra, nýskoðaður '09, eyðir sirka 6 í blönduðum akstri, bgs listaverð er 527 þús. TILBOÐ 225 ÞÚS!!! S. 841 8955.

**1-2 milljónir**



Subaru Outback 3.0 2001 ek. 114 þús 210 hestfl., sjálfsk., leður, ný vetrardekk, ný bremsur, skoðaður 09 verð 1.650þ sími 7705059

**Aukahlutir í bíla**  
4 stk. ókeyrð snjódekk 235/70 / R 16 til sölu. V. 40 þ. S. 895 2138.

**Hjólbarðar**

**Green Diamond**  
Kynningarverð  
**BYLTING**  
í dekkjum  
Miklu meiri ending. allt að **65.000 km**

**Bílalind**  
Stórhöfða 24, 110 Reykjavík  
Sími: 580 8900  
www.bilalind.is

**Motor sport**  
DIRT BIKE



Pit bike Xmotos 125cc, 2 litir.

**Sparibíll ehf**  
Fiskisflöt 16, 101 Reykjavík  
Sími: 577 3344  
www.sparibill.is

**X4 ehf**  
Nethylur 1, 110 Reykjavík  
Sími: 565 2500  
Opið virka daga 10-18 Vantar bíla á söluskra og á staðinn.  
www.x4.is

**NÝIR OG NOTAÐIR BÍLAF**  
Okkur vantar allar gerðir af bílum á skrá og á staðinn. X4 bilasala. S: 565-2500 og 565-9600. www.x4.is

**Netbílar.is**  
stórlækka þinn sölukostnað! Verð frá aðeins kr. 29.000 fyrir þitt ókutæki. Kynntu þér málið á Netbílar.is Gerðu verðsamanburð.

**Bílar óskast**  
Óska eftir ódýrum bíl, helst ekki eldri en '96. Má þarfnast lagfæringar. S. 692 2609.

Óska eftir bíl af árg. '98 eða yngri fyrir allt að 150 þús. Má þarfnast lagfæringar. Uppl. í s. 866 7347.

**Varahlutir**

**Bílapartar ehf S. 587 7659.**  
Eigum mikið úrval af varahlutum í flestar gerðir Toyota bifreiða. Kaupum Toyota bíla. Opið virka daga frá kl. 9.00 - 18.00. Grænungur 3 Mosfellsbæ www.bilapartar.is

DIRT BIKE Xmotos 250cc, 2 litir, stillanlegir demparar. Upside down, bæði aftan og framan.

**100 bílar.is**



**PORSCHE CAYENNE TURBO S 520 HÖ,** árg 2006, ek.17þús.km, Einn með öllu og hlaðinn aukabúnaði!! Flottasti Turbo S á landinu!! Ásett verð 14900 þús.kr, Ótrúlegt verð Staðgreitt!!!

**Bílar til sölu**



Skoda Octavia station árg.'99. 1.6 bsk. Ek. 155 þ. Ný vél, tímæreim, kúpling, Toppbíll. Listaverð 430 þ. Tilboðsverð 330 þús. S. 892 7852.

**Netbílar.is**  
stórlækka þinn sölukostnað! Verð frá aðeins kr. 29.000 fyrir þitt ókutæki. Kynntu þér málið á Netbílar.is Gerðu verðsamanburð.

**Jeppar**



til sölu isuzu trooper 99 sk09 7 manna, cd , rafmagn,32"mögul,100% lán s 6622452

**Japanskar Vélar/Bílastart, Bílapartasala**  
Erum að rífa Swift '07, L200 '07, D-Max '07, Mazda Tribute '05, Captiva '05, Tucson '05, HRV '04, C3 '04, Focus C-max '04 og flestar tegundir japanska og kóreskra bíla. Einnig VW og Opel. Opið 08-18. S. 565 3400, partasolur.is

**Mótorsport ehf**  
Síðuhúla 34, 108 Reykjavík  
Sími: 567 1040  
Öll viðgerðarþjónusta á staðnum  
www.motorogsport.is

**100 bílar ehf**  
Funahöfða 1, 110 Reykjavík  
Sími: 517 9999  
Opið virka daga 10-18.30 og laugardaga 12-16  
www.100bilar.is

**100 bílar.is**



Dodge Charger SXT, árg.2006, ek.40þús. km, 250 hö., Sjálfsk., leður, 22" Felgur,c d, loftkæling, omfl. Flottur bíll!! Ásett verð 3600 þús.kr!!!!

**0-250 þús.**  
Útsala útsala!! Impreza 4x4 5d. '98 ný sk. v. 95 þ. Nissan st. 4x4 '95 ný sk. v. 55 þ. Golf '96 5d. v. 60 þ. S. 844 6609.

Hyundai ATOS,'98,ekinn 98 þ.km,s-k.09,sjálfskiptur,verð 190000,Uppl. í s. 6163041

**Sendibílar**



Toyota Hiace árg 2001, bensín, ek. 168 þús. Beinsk. Sk. '09. Ásett verð 850 þús. Skoðað skipti eða verðtilboð. Ath. vsk. bill. Bill í toppstandi. Uppl. í s. 868 5599.

**Kerrur**

Jeppa eða fólkabílakerpa óskast á góðu verði. Uppl. í s. 868 9663 & 846 2852.

**Bílhutir, Kaplahrauni 14, S. 555 4940.**  
Sérhæfum okkur í Volkswagen, Skoda og Daihatsu. Eigum einnig varahluti í fleiri tegundir bíla. Kaupum bíla til niðurris.

**Til sölu**

**TILBOÐ DAGSINS**



**1.690.000,-**

**TOYOTA COROLLA VERSO** Skráður 11.2004, ek. 80 þús

7 manna, 5 dyra, Sjálfskiptur, Álfelgur, Fjarstýrðar samlæsingar, Geislaspilari, Dráttarbeisli o.fl.  
**Verð kr. 1.990.000,-**

**Benni**  
www.benni.is  
Bíldshöfða 10 - 110 Reykjavík  
Sími: 587 1000

**Bílar til sölu**



Nissan Patrol SLX 2,8 Diesel árg 1995 Góður bíll 35" Dekk.7 manna.Verð aðeins 390.000.S:898-2811.

**TOPP EINTAK Á 250 ÞÚS!**  
Peugeot 206 árg '99, ek.103 þús, sumar og vetrar dekk, 5 dyra, skoðaður '09, spoiler, uppl. í s. 857 7245

**Bílaþjónusta**

**Atiö**  
þrif & Viðhald  
Sími: 662 0 662  
Flutningsþrif \* Hreingerningar  
Teppahreinsun \* Gluggþvottur  
Reglubundin þrif fyrir fyrirtæki  
\*\*\*\*\*  
Létt viðhald á eignum fyrir einstaklinga & fyrirtæki

**Vy-þrif ehf.**  
Öll almenn þrif, regluleg ræsting sam-eigna. Verðtilboð. Sími 512 4010. www.vy.is

**Sjálfskiptur ódýr bíll á 10.000.-kr**  
Plymouth neon árg.09 sjálfskiptur, nýskoðaður og allt nýtt í bremsum uppl 857-7245

**Sjálfskiptur ódýr bíll á 10.000.-kr**  
Plymouth neon árg.09 sjálfskiptur, nýskoðaður og allt nýtt í bremsum uppl 857-7245

Auglýsingasími

# 5125050



- Mest lesið

# NOTAÐIR BÍLAR HJÁ INGVARI HELGASYNI SÆVARHÖFÐA 2

FRÁBÆR  
ÞJÓNUSTA,  
GLÆSILEGT  
ÚRVAL!

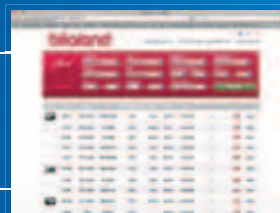
## ÞÚ FINNUR DRAUMABÍLINN HJÁ IH!

Frábært úrval notaðra bíla og góðum kjörum. Kíktu á bilaland.is og skoðaðu þá alla!

TILBOÐSBÍLAR	500.000 - 1.500.000	1.500.000 - 3.000.000	3.000.000 - 4.500.000	Pallbílar
 <p><b>TILBOD</b> <b>990.000,- kr</b></p> <p>Subaru Legacy GX nýskr.08/01 ssk. Ek.101.þús.km. verð.1.550.000.</p>	 <p><b>1.390.000,- kr</b></p> <p>Nissan Trooper nýskr.09/00 ssk. Ek.185.þús.km.</p>	 <p><b>1.790.000,- kr</b></p> <p>Subaru Impreza nýskr.05/05 ssk. Ek.105.þús.km.</p>	 <p><b>4.250.000,- kr</b></p> <p>BMW 318i nýskr.08/07 ssk. Ek.17.þús.km.</p>	 <p><b>2.150.000,- kr</b></p> <p>Nissan Double Cab nýskr.11/03 bs. Ek.112.þús.km.</p>
 <p><b>TILBOD</b> <b>1.950.000,- kr</b></p> <p>Subaru Forester 2.0 nýskr.10/05 ssk. Ek.42.þús.km. Verð.2.720.000.</p>	 <p><b>1.150.000,- kr</b></p> <p>Nissan Terrano II nýskr.10/99 bs. Ek.150.þús.km.</p>	 <p><b>1.690.000,- kr</b></p> <p>Nissan Micra Nýskr.08/06 ssk. Ek.32.þús.km.</p>	 <p><b>3.790.000,- kr</b></p> <p>Nissan Qashqai LE nýskr.11/07 ssk. Ek.4.þús.km.</p>	 <p><b>1.790.000,- kr</b></p> <p>Nissan Double Cab nýskr.04/06 bs. Ek.34.þús.km.</p>
 <p><b>TILBOD</b> <b>2.650.000,- kr</b></p> <p>Subaru Legacy nýskr.02/07 ssk. Ek.26.þús.km. Verð.3.330.000.</p>	 <p><b>1.390.000,- kr</b></p> <p>Toyota Corolla nýskr.10/03 ssk. Ek.41.þús.km.</p>	 <p><b>2.670.000,- kr</b></p> <p>Toyota Corolla nýskr.06/07 ssk. Ek.23.þús.km.</p>	 <p><b>3.550.000,- kr</b></p> <p>Nissan Navara LE nýskr.12/05 ssk. Ek.39.þús.km.</p>	 <p><b>1.990.000,- kr</b></p> <p>Nissan Double Cab nýskr.12/06 bs. Ek.19.þús.km.</p>
 <p><b>TILBOD</b> <b>3.190.000,- kr</b></p> <p>Subaru Legacy Lux nýskr.02/07 ssk. Ek.21.þús.km. Verð. 3.980.000.</p>	 <p><b>1.190.000,- kr</b></p> <p>Renault Scenic RXE 1,6 nýskr.07/03 ssk. Ek.75.þús.km.</p>	 <p><b>2.640.000,- kr</b></p> <p>Nissan XTrail Elegance nýskr.11/04 ssk. Ek.17.þús.km.</p>	 <p><b>3.850.000,- kr</b></p> <p>Nissan Patrol Luxury nýskr.04/05 ssk. Ek.60.þús.km.</p>	 <p><b>1.950.000,- kr</b></p> <p>Nissan Double Cab nýskr.12/06 bs. Ek.20.þús.km.</p>

FINNDU RÉTTA BÍLINN Á WWW.BILALAND.IS!

Á nýja vefnum okkar, bilaland.is, geturðu fundið nákvæmlega þann bíl sem þú leitar að með einfaldri leit. Þú gramsar og rótar og færð allar upplýsingar um hvern bíl og skoðar fjölda mynda áður en þú kemur á staðinn - þannig verða bílakaupin miklu markvissari.



**bilaland**

BILALAND.IS

575 1230

SÆVARHÖFÐI 2





Atvinna



## TALENT REQUIRED!

### Senior Designer

Required by large entrepreneurial company. Responsible for helping to lead a solid design team in creating fresh ideas and implementing these successfully across the board, designing style guides, brand guides and producing top quality visuals for all areas of the business. You will be fluent in all the latest design software (Adobe CS3, Powerpoint, Keynote advantageous) be full of initiative and be able to present your ideas effectively to the rest of the business.

To apply for either position please send CV in ENGLISH to: [job@lazytown.com](mailto:job@lazytown.com) before the 31st of October.

[www.lazytown.com](http://www.lazytown.com)

# ALLT FERÐIR

Miðvikudaga og laugardaga

Fundir / Mannfagnaður

## Ofbeldi gegn konum og börnum. Þjóðfélagsmein! Hvað er til ráða?

Fundur um þetta brýna málefni verður haldinn á vegum Handarinnar í safnaðarheimili Fríkirkjunnar í Reykjavík fimmtudaginn 23. október klukkan 20.00.

Frummælendur:

Sigþrúður Guðmundsdóttir,  
framkvæmdastýra Kvennaathvarfsins,  
fjallar um heimilisofbeldi.

Sigríður Björnsdóttir,  
annar stofnenda samtakanna Blátt áfram,  
talar um kynferðislegt ofbeldi gegn börnum.

Guðrún Jónsdóttir, talskona Stígamóta,  
kynnir samtökin og úrræði sem eru í boði.

Fundarstjóri: Ólafía Ragnarsdóttir.

Umræður að loknum framsöguerindum.

Allir velkomnir.

Fasteignablaðið

Sími:

512  
5469

694  
4103



„...fyrst á visir.is“



**visir.is**  
...ég sá það á visir.is

Til sölu



## ATVINNUHÚSNÆÐI

Til leigu nýlegt ca 1.500 m<sup>2</sup> verslunar- og skrifstofuhúsnæði að Krókhálsi 16, Reykjavík.

Einstök staðsetning við eina af stærstu umferðaræðum landsins. Stórar innkeyrsludyr og bjart sýningarrými.

Húsnæðið er með góðri lofthæð og skrifstofurými að hluta til á 2 hæðum. Fjöldi bílastæða og fagurt umhverfi. Húsnæðið hentar vel undir fjölbreytta atvinnustarfsemi

Upplýsingar veitir Magnús í síma: **895 5608**

Hringdu í síma

# 512 5060

ef blaðið berst ekki







ALFRED NOBEL FÆDDIST  
PENNAN DAG ÁRÍÐ 1833.

„Það er mín eindregin ósk að verðlaunin verði veitt án tillits til þjóðernis. Sá sem á verðlaunin mest skilið á að hljóta þau og gildir einu hvort viðkomandi sé frá Norðurlöndunum eða ekki.“

Nobel var sænskur uppfinningamaður, þekktastur fyrir að finna upp dínamítíð. Nóbelsverðlaunin voru sett á fót sem hans hinsta ósk en hann var miður sín yfir því að uppfinning hans skyldi vera notuð til illra verka. Hann vildi að verðlaunin færu til þeirra sem gerðu heiminum gott.



PETTA GERÐIST 21. OKTÓBER 1944

## Nýsköpunarstjórnin mynduð

Nýsköpunarstjórnin tók við stjórnartumunum á Íslandi þennan dag árið 1944. Ólafur Thors varð forsætis- og utanríkisráðherra fyrir Sjálfstæðisflokkinn en auk hans mynduðu Sósíalístaflakurinn og Alþýðuflokkurinn stjórnina.

Færa má fyrir því rök að nýsköpunarstjórnin hafi lagt grunninn að þeim framförum sem urðu á Íslandi eftir lok seinni heimsstyrjaldar. Þegar nýsköpunarstjórnin tók við áttu Íslendingar gríðarlegar erlendar innstæður. Eftir þrengingarnar á kreppuárunum kom gullöld í atvinnusögu Íslandinga. Atvinnuleysið hvarf, laun snarhækkuðu og alls staðar var eftirspurn eftir vinnuafli. Einstakt tækifæri skapaðist þar með til að nýta féð til uppbyggingar atvinnuveganna. Til að svo mætti vera urðu stéttir landsins að standa saman. Úr þessu spratt nýsköpunarstjórnin. Keyptir voru togarar til landsins, svonefndir nýsköpunartogarar. Stjórnin sat til 4. febrúar 1947 þegar hún



sprakk vegna deilna um veru bandaríks hers á landinu. Sjálfstæðismenn sömdu þá við Framsóknarflokk og Alþýðuflokk um myndun nýrrar ríkisstjórnar.

MERKISATBURÐIR

- 1916 Fyrstu alþingiskosningarnar haldnar eftir að konur fá kosningarétt.
- 1916 Pétur Ottesen er kjörinn á þing 28 ára gamall. Hann situr á þingi í tæp 43 ár, lengur en nokkur annar.
- 1933 Þjóðaratkvæðagreiðsla um bannlög svonefndu fer fram. Í kjölfar hennar er áfengisbann afnumið.
- 1967 Upp kemst um eitt mesta áfengissmygl í áratugi. Það er kallað Ásmundarmálið, kennt við bátinn Ásmund. Þúsundum lítra af áfengi var smyglað til landsins og var smyglað geymt í skipsflaki í Elliða-árvogi.
- 2006 Hellsheiðarvirkjun er formlega gangsett.

# tímamót

tíamot@frettabladid.is



**Heiðrún Soffía**

**Steingrimsdóttir,**

fyrirum formaður Sjálfsbjargar, félags fatlaðra á Akureyri, til heimilis að Grundargerði 3a,

lést á öldrunarheimilinu Hlíð 18. október. Útförin verður auglýst síðar.

Edda H. Þorsteinsdóttir  
Þorsteinn Jónatansson  
og aðrir aðstandendur.



*Elskuleg móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,*

**Birthe Helena Leason,**

Austurvegi 5, Grindavík,

lést á Hjúkrunarheimilinu Víðihlíð, Grindavík, mánudaginn 13. október. Útförin fer fram frá Njarðvíkurkirkju, Innri-Njarðvík, föstudaginn 24. október kl. 13.00.

Jensia Michala Leo Þórir Magnússon  
Nikulás Leo Johannesson Gunnhild Absalonsen  
Johann Marius Leo Anna Björghild Jensa Leo  
Johannes Leo Johannesson Janne Katrine Nordle  
barnabörn og barnabarnabörn



*Þökkum innilega auðsýnda samúð við andlát og útför elskulegrar móður okkar, tengdamóður, ömmu og langömmu,*

**Guðlaugar Marteinsdóttir,**

Hrafnistu í Hafnarfirði.

Sérstakar þakkir til starfsfólks á 4A og 4B Hrafnistu í Hafnarfirði fyrir góða umönnun. Guð blessi ykkur öll.

Guðjón Ólason Flóvent Johansen  
María Guðbjörg Óladóttir Smári Hauksson  
Sigurlaug Maren Óladóttir  
barnabörn og barnabarnabörn.



**Ívar Reynir Steindórsson**

(Frá Teigi), Furugrund 66, Kópavogi,

lést á Landspítalanum við Hringbraut 16. október. Útförin fer fram frá Hjallakirkju föstudaginn 24. október kl. 13.00.

Sólveig Jóhannesdóttir Maitza Esther Pacifico Ospino  
Þórarinn Ívarsson Jón Sigurðsson  
Steindór Ívarsson Ásta Guðríður Björnsdóttir  
Sigurjón Ívarsson Þorvaldur Siggason  
Guðrún Ívarsdóttir Sigrún Sölvey Gísladóttir  
Rúnar Ívarsson Jóhann Anton Ragnarsson  
Kolbrún Ívardóttir Jóhann Anton Ragnarsson  
Ólafur Björn Heimisson Júlíana Ósk Guðmundsdóttir  
barnabörn og barnabarnabörn.



SÝNINGAR INNANLANDS OG UTAN Birgitta Spur, ekkja Sigurjóns, í efri sal Listasafnsins að Laugarnestanga. Safnið hefur í tilefni aldarafmælisins staðið fyrir fjölbættu sýningar- og kynningarstarfi.

FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

SIGURJÓN ÓLAFSSON MYNDHÖGGVARI: ALDARAFMÆLI

## Langar að vekja forvitni barna

Myndhöggvarinn Sigurjón Ólafsson hefði orðið hundrað ára í dag en hann lést árið 1982. Þá er Listasafn Sigurjóns Ólafssonar tuttugu ára um þessar mundir en það var opnað almenníngi árið 1988. Á þessum tímamótum hefur Listasafnið beitt sér fyrir fjölbættu sýningar- og kynningarstarfi bæði innanlands og utan.

Sýningin Stund hjá Sigurjóni verður opnuð í listasafninu að Laugarnestanga 70 á laugardag. Hún er sérstaklega ætluð börnum í fylgd með fullorðnum. „Við höfum útbúið leik um safnið sem ætlað er að vekja forvitni barna, auðvelda þeim að upplifa verk-in, setja fram spurningar og örva samræður þeirra við hina fullorönu,“ segir Birgitta Spur, safnstjóri listasafnsins og ekkja Sigurjóns.

Á sýningunni fá börnin í hendurnar spjöld með mismunandi flokkum og geta valið að skoða andlitsmyndir, dýr eða verk sem örva myndunaraflíð. Hinir fullorönu fá annars konar spjöld með upplýsingum og lausnum sem hjálpa til við að stýra samræðunum og þannig rekur fjölskyldan sig um safnið. „Hugmyndin er að fjölskyldur geti komið hingað og átt góða stund saman. Börnin fá tækifæri til að uppgötva listina og foreldrarinnir að sjá hana frá sjónarhóli barnsins,“ segir Birgitta og nefnir fleiri viðburði í tengslum við afmælið.

„Í sumar var efnt til sýningar í stöðvarhúsi Búrfellsvirkjunar þar sem vinna listamannsins við gerð lágmyndanna á Búrfellsstöð var kynnt, en á stöðinni er 90 metra langt úti-

listaverk eftir Sigurjón. Við létum gera bækling, sýndum myndband með honum að störfum og handverkfærin sem hann notaði.“

Sýning á andlitsmyndum Sigurjóns var svo opnuð í Friðriksborgarsafninu í Danmörku 26. september og stendur hún til 31. desember. „Ég hef aldrei séð þessar myndir í jafn fallegri umgjörð en andlitin lifna við á litríkum grunni,“ lýsir Birgitta. Í tilefni sýningarinnar var gefin út bók á dönsku og ensku sem upp á dönsku kallast Bill-edhuggeren Sigurjón Ólafsson og hans portrættur.

Fyrir skemmstu var síðan opnuð sýning í Hafnarborg með úrvali móðernískra verka Sigurjóns og Þorvalds Skúlasonar og ætti því að vera af nógu að taka.

vera@frettabladid.is



*Ástkær eiginmaður minn, faðir, tengdafaðir, afi og langafi,*

**Sigurður Einar Magnússon**

Réttarheiði 6, Hveragerði,

lést fimmtudaginn 16 október. Jarðarförin fer fram frá Hveragerðiskirkju föstudaginn 24. október kl. 14.

Borghildur Traustadóttir

Elisabet Einaradóttir Kári Þór Michelsen  
Brynhildur Sigurðardóttir Sigurður Sveinsson  
Ingveldur Sigurðardóttir Þorvaldur Hannesson  
Sigríður Björk Sigurðardóttir Guðmundur Sigurðsson  
Njörður Sigurðsson Kolbrún Vilhjálmstöttir  
barnabörn og barnabarnabörn.



*Hugheilar þakkir fyrir auðsýnda samúð og hlýhug vegna andláts og útfarar ástkærrar móður okkar, dóttur, barnabarns og systur,*

**Erlu Jónínu Jónsdóttir**

Sérstakar þakkir til lækna og hjúkrunarfólks sem önnuðust hana í veikindum hennar.

Jón Marel Magnússon  
Ída Bjarklind Magnúsdóttir  
Ída S. Sveinbjörnsdóttir Snjólaug Valdimarsdóttir  
Jón S. Hreinsson  
Jónína Hallgrímsdóttir  
Erla Stefánsdóttir Jón Guðmundsson  
og systkini hinnar látnu.



UEFA  
CHAMPIONS  
LEAGUE®

**SPORT**  
besta sætið



# STÓRLEIKIR Í MEISTARADEILDINN

Í KVÖLD KL. 18:30  
**MAN. UTD. – CELTIC**

## Í KVÖLD

KL. 18:35 Fenerbaçe – Arsenal



KL. 18:35 Juventus – Real Madrid



## Á MORGUN

KL. 18:30 Atletico Madrid – Liverpool



KL. 18:35 Chelsea – Roma



KL. 18:35 Basel – Barcelona



ÁSKRIFENDUR STÖÐVAR 2  
GETA NÚ NÝTT SÉR FRÁBÆRT  
**KYNNINGARTILBOÐ**  
Í BODI BAKHJARLA STÖÐVAR 2 SPORT

**BÆTTU VIÐ STÖÐ 2 SPORT  
FYRIR AÐEINS**

**2.655 KR.\***

**SPORT**

\*Á mánuði miðað við tveggja mánaða bindingu.



A STEVEN SPIELBERG FILM

9.

HVER  
VINNURI!

**INDIANA JONES**  
and the  
KINGDOM OF  
THE CRYSTAL SKULL

**SENDU SMS BTC DVD  
Á NÚMERIÐ 1900!  
ÞÚ GÆTIR UNNIÐ!**

VINNINGAR ERU INDIANA JONES Á DVD, DVD MYNDIR,  
FULLT AF PEPSI, TÖLVULEIKIR, DVD...OG MARGT FLEIRA!



**23.**  
OKTÓBER



## Lúxus-kreppa

Áraraðir hefur Nigella Lawson sýnt Íslendingum hvernig á að elda góðærisfél-tíðir. Nigella verður eflaust tákni útrásar-matargerðarinnar. Nema einhver taki sig til og sendi henni leiðbeiningar hvernig eigi að sjóða slátur „in a delicious way“.

**NOKKUR ORÐ**  
**Freyr Gígia Gunnarsson**

Nigella gerði linnulausar tilraunir á eiginmanni sínum, Charlie Saatchie. Og þótt margir hafi örugglega öfundað Charlie neyddist Nigella til að setja hann á sérstakan „níu-eggja-kúr“ til að forða honum frá því að fitna ótæpilega.

En Charlie hefur örugglega gerst sekur um að stelast aðeins í ísskápinn og vitað hvar lykillinn var geymdur að hinu margfræga matarbúri sem Nigella hefur svo oft sýnt. Og þótt kreppan bjóði upp á að sultarólin þrengist þá hefur hún sína kosti, því margir hafa brugðið á það ráð að hamstra matvæli. Í stað óskilgetins pláss í þvottahúsinu er komið myndarlegt matarbúr, sneisafullt af hvers

kyns gúmmelaði. Það er vaktað með öllum tiltækum ráðum og dirfist einhver að lauma sér þar inn er þeim hinum sama mætt af mikilli hörku. Frystikistan er full af dæmigerðum íslenskum kræsingum á borð við ýsu og frosnu og ósoðnu slátri. Slíkt hefði aldrei sést á tímum balsamedikparmesan-fisksins.

Helsti lúxusinn er þó að á hverjum einasta morgni vaknar maður, eins og Charlie, við nýbakað brauð og fær heimabak-aða skúffuköku í nesti.

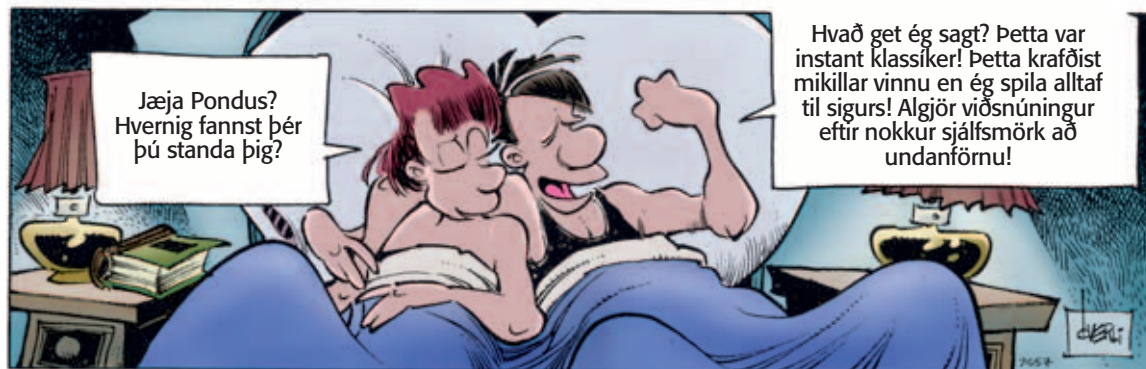
Kreppu-Íslendingurinn getur því bara lygnt aftur augunum og beðið eftir því að húsið fyllist af hveiti, sykri og eggjum. Og húsið taki að ilma eins og hjá ömmu. Eða Nigellu og Charlie.



## myndasögur

### ■ Pondus

Eftir Frode Øverli



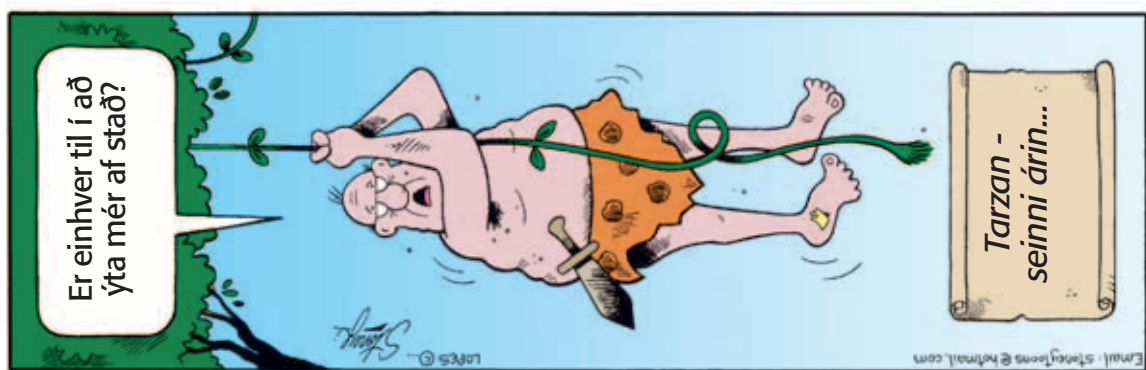
### ■ Gelgjan

Eftir Jerry Scott &amp; Jim Borgman



### ■ Handan við hornið

Eftir Tony Lopes



### ■ Kjölturakkar

Eftir Patrick McDonnell



### ■ Barnalán

Eftir Jerry Scott &amp; Rick Kirkman



# Ég skulda ekki Guði, ég skulda fólkinu

Nú er gaman að fara í leikhús, varð fullorðinni konu að orði að sýningu lokinni.

Gunnar Eyjólfsson lék á alla sína strengi í túlkuninni á hinum brjóstumkennanlega aldræða Jónatan sem blindur lítur til baka á sín eigin stóru mistök í lífinu.

Okkur er það líklega mjög hollt að líta aðeins í baksýnispegilinn, kynnast aftur því fólki sem einhver veginn hvarf í skugga kauphallanna.

Og mikið væri það nú gott núna ef einhver einn og aðeins einn risi upp og tæki á sig ábyrgðina á því að hafa siglt þjóðarskútunni í strand, blindur eða síðblindur.

Í hinu ágæta leikriti Jökuls Jakobssonar, *Hart í bak*, sem frumsýnt var í Þjóðleikhúsinu á föstudaginn, segir frá skipstjóranum Jónatan sem orðinn er nær elliær og blindur, en á fjórutíu árum fyrr að hafa siglt flaggskipi íslenska flotans í strand, sjálfri þjóðarskútunni. Jónatan var á skipstjórnartíma sínum í góðum efnun og bjó í fínu tvílyftu húsi en þegar við kynnumst honum hokrar hann hjá dóttur sinni sem framfleytir sér með spádómum og vændi. Á heimilinu býr einnig níttján ára sonur spákonunnar Áróru, Láki, sem flosnað hefur úr námi og helst ekki í vinnu. Hann kennir mistökum afans og lífverni mómmunnar um uppgjöfina. Þau búa í kofa niður við slipp en höfðu áður búið á Stýrimannastíg eða einhvers staðar þar um slóðir. Spákonan Áróra hegðar sér þrátt fyrir fátæktina eins og hún sé enn ríkimmansprinsessan sem allir piltar bæjarins þráðu á sínum tíma. Hún er í slagtoppi við Finnbjörn ruslasala sem hefur efnast á þrotlausu basli svona til þess að sýna hinum, og var bara fátækur þrátt meðan hún var skipstjóradoöttirin fína en nú hafa hlutverkin snúist við þannig að hann er ekki aðeins þjargvættur hennar heldur einnig kúgari.

Stígur er skósmiður og mikill guðsmaður. Líklega kynntur til leiksins til að sýna okkur að Jónatan vill engum skulda þar sem hann getur ekki borgað fyrir skóviðgerð og heimtar að Stígur fari aftur með skóna, en einnig er Stígur notaður sem eins konar trúður eða upplýfting í hinu annars nokkuð tilbreytingarlausu og vonlausu lífi hinna persónanna. Austan af landi birtist allt í einu ung stúlka hvers móðir hafði þekkt Áróru og þar sem hún þekkir engan í bænum æxlast hlutirnir þannig að hún flytur inn til þeirra.

Hjalti Rögnvaldsson fer með hlutverk kenningarans Péturs, miðaldrá piparsveins sem trúir á Láka og gerir allt til þess að hjálpa honum. Hjalti nær hér fantagóðum tókum á þessum gegnheila korrekt manni og faðmlag þeirra Láka, þegar hann lofar að kosta hann til líöfforingjanámsins er eitt af eftirminnileg-



LEIKLIST Stjarna kvöldsins er Gunnar Eyjólfsson.

MYND ÞJÓÐLEIKHÚSÍÐ/EDDI

ustu atriðum þessarar uppfærslu, Elva Ósk Ólafsdóttir túlkar hlutverk Áróru af innsæi og festu og lögn á þessari sterku persónu hjá leikstjóra er að hún stendur allan tímann með ákvörðunum sínum, hverjar sem þær eru. Elva sýnir hér að vanda að í henni er glóð sem þarf ekki nema að blása í til þess að allt hitni.

Kjartan Guðjónsson hefur mikla kómíska hæfileika og enginn vandi að láta hann sprella. Hér er leikstjórinn greinilega með dempara á honum sem gerir það að verkum að túlkun hans á Stig skósmið og furðufugli verður hreinlega eitt það besta sem hann hefur tekist á við. Engar öfgar, bara ótrúlega ámatlegur og myndinn.

Jökull Jakobsson hefði orðið sjöttíu og fimm ára í ár og sjálf-sagt að heiðra hann og minnst sem leikritaskálds og það er enginn vafi á því að endursýning *Hart í bak* á einkar vel við þótt leikritið sem slíkt sé meira eintal margra persóna heldur en eiginlegt framvinduverk.

Það er greinilegt að mikil vinna hefur verið lögð í persónusköpun og textavinnu enda verður það nokkuð á kostnað búninga og lýsingar. Ungu stúlkurnar þrjár, vinkonur Láka, sem þær Þórunn Lárusdóttir og Esther Talía Casey leika, og Árdís eru í nútímadressum, sem er svo sem ekkert nýtt innan leiklistarsögunnar, meðan aðrir eru búningum frá fimmta eða sjötta áratugnum. Þetta val að láta þær skoppa um í þessum lit-skrúðugu spútnik-klæðum er kannski til að sýna einhvers konar tímaleysi og sýna að unglingar eru alltaf nákvæmlega eins.

Árdís leikur Þóra Karítas Árnadóttir af mannlegri hlýju og þó svo að hún hafi einnig verið leit-

andi, kom til þess að finna föður sinn, er hlutverk hennar þó eins konar andstæða hinna, því henni er ekki nuddað upp úr því að hafa siglt þjóðarskútunni í strand.

Jónatan verður eins og þjónninn í Kirsuberjagarðinum, aleinn eftir þegar allir eru farnir. Skverar sig upp í úníformið og hyggst hitta þá menn sem nú ráða á kontórnum eins og hann er búinn að vera að skipuleggja með sjálfum sér síðustu hálfu öld. Þegar leiknum lýkur, Áróra farin til Friðbjarnar, Láki á leið í líöfforingjanám og Jónatan leiddur út úr sinni veröld af byggingaverkamönnum, en hans biður elliheimilið sem hann er ekki þar hrifinn af,

Elisabet Brekkan

## LEIKLIST

### Hart í bak

eftir Jökul Jakobsson

Leikstjóri: Þórhallur Sigurðsson

Leikmynd: Sigurjón Jóhannsson

Búningar: Margrét Sigurðar og Sigurjón Jóhannsson

Tónlist: Jóhann G. Jóhannsson

Lýsing: Jóhann Bjarni Pálmason

Leikarar: Gunnar Eyjólfsson, Elva Ósk Ólafsdóttir, Þórir Sæmundsson, Hjalti Rögnvaldsson, Þóra Karítas Árnadóttir, Pálmi Gestsson, Esther Talía Casey, Þórunn Lárusdóttir og Baldur Trausti Hreinsson.

★★★★

Vel unnin og vönduð sýning

er eins og nýr tími taki við.

Gamli tíminn vikur fyrir hinum nýja og er ekki að vita nema hægt væri síðar að snúa einmitt þessu lokaatriði við, það er: vistmenn elliheimila bera út byggingaverk-taka.

Það eru ýmis gullkorn í texta Jökuls Jakobssonar sem fellur einstaklega vel að ástandi líðandi stundar, enda sýndu viðbrögð áhorfenda það. Þetta er vel unnin og vönduð sýning af hendi leikstjórans Þórhalls Sigurðssonar, þó hún hafi verið full hæg í fyrri hlutanum, en stjarna kvöldsins var tvímælalaust einn elsti starfandi leikari landsins, Gunnar Eyjólfsson. Gunnar svíkur engan í túlkun sinni, með varfærnislegri nálgun af virðingu og elsku á manni sem haldinn er þráhyggju iðrunar. Engar öfgar í hreyfingum hins sjónskerta og þrátt fyrir angistina skilaði sér hvert orð og atkvæði út í öll horn Þjóðleikhússins.

**Burstar og kústar**

uppvottaburstar, skóburstar, gólfburstar, kústar, skrúbbur og fl.

**TAKK**  
fréinlæti .isf.

Viðarhöfða 2 - 110 Reykjavík - Sími 577-6500  
Kíktu á heimasíðuna okkar

[www.takk.is](http://www.takk.is)

**Takk fyrir vatnið**

907 2002

Hjálparstarf kirkjunnar  
[www.help.is](http://www.help.is)

PanicProductions í samstarfi við Borgarleikhúsið kynnir:

## PRIVATE DANCER

Sýnt á Stóra sviði Borgarleikhússins  
Trygguðu þér miða núna!  
568 8000 / midi.is

30. október kl. 20 - UPPSELT  
1. nóvember kl. 15  
2. nóvember kl. 20

**Aðeins þessar 3 sýningar!** [www.panicproductions.is](http://www.panicproductions.is)

Höfundar og flytjendur:  
Margrét Sara Guðjónsdóttir  
Sveinbjörg Þórhallsdóttir  
Jared Gradinger

Borgarleikhúsið MENNTAMÁLARÁÐUNEYTIÐ Reykjavíkurborg

**Sameiningar sveitarfélaga - hvað hefur áunnist, hvert stefnir?**

Ráðstefna haldin á Sauðárkróki 23. okt. nk.

Í tilefni af því að í ár eru liðin 10 ár frá því að 11 sveitarfélög í Skagafirði sameinuðust í eitt, Sveitarfélagið Skagafjörð, mun sveitarfélagið í samvinnu við Samband íslenskra sveitarfélaga gangast fyrir ráðstefnu þann 23. október n.k.

Ráðstefnan verður haldin í sal Frímúrara, að Borgarmýri 1 á Sauðárkróki og hefst kl. 13:00. Að ráðstefnunni lokinni verða léttar veitingar í boði sveitarfélagsins.

Ráðstefnan er öllum opin, án endurgjalds. Skráning í síma 455 6000 eða í tölvupósti [skagafjordur@skagafjordur.is](mailto:skagafjordur@skagafjordur.is).

Ráðstefnustjóri: Guðmundur Guðlaugsson, sveitarstjóri Sveitarfélagsins Skagafjarðar

Dagskrá:

- Kl. 13:00** Tónlistaratriði í boði Tónlistarskóla Skagafjarðar
- Kl. 13:15** Setning og ávarp  
Kristján L. Möller, ráðherra sveitarstjórnarmála
- Kl. 13:20** Sveitarfélagið Skagafjörður – saman í 10 ár  
Áskell Heiðar Ásgeirsson, sviðsstjóri Markaðs- og þróunarsviðs
- Kl. 13:40** Er sameining nauðvörn eða sóknarleikur?  
Gunnar Bragi Sveinsson, formaður stjórnar SSNV
- Kl. 14:00** Sameining á þenslutímum  
Helga Jónsdóttir, bæjarstjóri í Fjarðabyggð
- Kl. 14:20** Sameining sveitarfélaga. Fortíð, nútíð og framtíð  
Grétar Þór Eypórsson, prófessor við Háskólann á Akureyri
- Kl. 14:40** Kaffi
- Kl. 15:00** Stefna stjórnvalda í sameiningarmálum og aðkoma Jöfnunarsjóðs svf.  
Kristján L. Möller, ráðherra sveitarstjórnarmála
- Kl. 15:20** Sjónarmið Sambands íslenskra sveitarfélaga í sameiningarmálum  
Halldór Halldórsson, formaður stjórnar sambandsins
- Kl. 15:40** Pallborðsumræður: Stjórnandi Þorvaldur Jóhannesson framkv.stj. SSA  
Þátttakendur:  
Karl Björnsson, framkvæmdastjóri Sambands ísl. sveitarfélaga  
Gunnar Svavarsson, alþingismaður og sveitarstjórnarm. í Hafnarfirði  
Gréta Sjöfn Guðmundsdóttir, forseti sveitarstjórnar Skagafjarðar  
Páll Brynjarsson, sveitarstjóri Borgarbyggðar
- Kl. 16:40** Samantekt og ráðstefnuslit  
Guðmundur Guðlaugsson, sveitarstjóri Sveitarfélagsins Skagafjarðar
- Kl. 16:50** Léttar veitingar

## > VILL DANSA VIÐ KONUR

Kate Moss, sem er þekkt fyrir að stunda næturlífið á skemmtistöðum stórborganna, segist ekki þola að dansa við karlmenn sem kunna ekki að hreyfa sig. Ofurfyrirsætan segist þá miklu frekar kjósa að dansa við vinkonur sínar og klæðist þá gjarnan mjög háum hælum og stuttum kjól.



# fólk

folk@frettabladid.is

# Ráðstefnan komin til að vera

„Ráðstefnan gekk alveg vonum fram. Við erum syngjandi glöð sem stóðum að henni,“ segir Anna Hildur Hildibrandsdóttir, framkvæmdastjóri Útóns, sem skipulagði alþjóðlegu ráðstefnuna You Are in Control sem var haldin á Hótel Sögu.

Þar ræddu háttsettir aðilar úr tónlistarbransanum um ný viðskiptamódel á sviði afþreyingar og listmiðlunar. Einnig fylgdust þeir flestir með Iceland Airwaves-hátíðinni og skemmtu sér vel.

Anna segir að ráðstefnan sé komin til að vera, enda hafi erlendu gestirnir gefið henni mjög góða einkunn. „Okkar metnaður liggur í því að skapa svona ráðstefnu til að gera okkur samkeppnishæf. Það er engin ástæða

til annars þegar vefurinn er farinn að spila svona stóra rullu í þeim viðskiptamódelum sem við vinnum í. Við eigum að geta byggt upp miklu meira stórveldi í kringum okkar tónlistargeira. Ímynd á íslenskri tónlist er sterk og hefur verið í langan tíma og það eru virkileg tækifæri sem liggja í þessu,“ segir hún. „Það er mikilvægt að svona ráðstefna fari fram hér því við getum skapað miklu áhrifameiri tengsl. Hérna er ekkert sem dreifir athygli enda er fólk bara að koma hingað til að hlusta á íslenska tónlist.“

- fb

**ANNA HILDUR HILDIBRANDSDÓTTIR**  
Anna Hildur segir að ráðstefnan You Are In Control sé komin til að vera.



## Íkveikja frestar mynd

Framleiðsla hefur verið frestað á nýrri hasarmynd Johns Travolta, *From Paris With Love*, eftir að kveikt var í tíu búlum sem átti að nota í myndinni.

Íkveikjan átti sér stað í úthverfi Parísar þar sem fjöldi innflytjenda býr. Mikil uppbot urðu í sama hverfi fyrir þremur árum. Tökur á myndinni áttu að hefjast á mánudag og áttu þær að standa yfir í tólf vikur í París. Í myndinni leikur Travolta njósnara og Jonatán Rhys Meyers leikur starfsmann sendiráðs sem lendir í mikilli hættu.



**OASIS** Rokkarnir í Oasis ætla að halda stórtónleika í Slane Castle á Írlandi næsta sumar.

## Stórtónleikar í Slane Castle

Bresku rokkarnir í Oasis ætla að halda stórtónleika í Slane Castle á Írlandi 20. júní á næsta ári. Pláss er fyrir allt að hundrað þúsund manns á tónleikunum, sem yrðu á meðal þeirra stærstu í sögu sveitarinnar.

Oasis hefur reyndar áður spilað í Slane Castle, árið 1995, þegar sveitin hitaði upp fyrir R.E.M. Nýjasta plata Oasis, *Dig Out Your Soul*, fór beint í efsta sæti breska vinsældalistans. Þar með hafa allar sjö plötur sveitarinnar komist á toppinn í Bretlandi, sem er einstakur árangur.



**HAFNAÐI TILBOÐUM FJÁRFESTA** Birna skoðar möguleika á framleiðslu í Peking og Shanghai en hún vill ekki fara út í fjöldaframleiðslu á fatnaði sínum.

FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

# Fimm verslanir á fimm árum

**Birna Karen Einarsdóttir fagnaði tveggja ára afmæli Birna Concept Shop fyrir helgi. Föt hennar eru seld í níu löndum.**

„Við erum búnar að opna þrjár búðir á þremur árum og stefnum á tvær í viðbót innan fimm ára,“ segir Birna Karen Einarsdóttir, eigandi og hönnuður Birna concept shop, sem fagnaði tveggja ára afmæli verslunarinnar síðastliðinn föstudag. Birna hannar og framleiðir föt fyrir konur á öllum aldri sem eru seld til níu landa út um allan heim og segist fyrst og fremst

leggja áherslu á falleg snið. „Við búum til föt fyrir mismunandi típur af konum á öllum aldri, af öllum stærðum og gerðum. Við leggjum líka áherslu á að sniðin dragi fram kvenlegar línur og gerum ekki bara tískufatnað heldur föt sem hægt er að nota ár eftir ár. Merkið er orðið sex ára gamalt og var upprunalega heildsala. Við opnuðum fyrstu búðina í Kaupmannahöfn fyrir þremur árum, svo á Íslandi fyrir tveimur árum og síðast í mars opnuðum við 200 fermetra búð í miðbæ Kaupmannahafnar,“ útskýrir Birna sem mun opna vefverslun á síðunni birna.net í næsta mánuði og hefur í

hyggju að opna verslanir í Árósum, Ósló eða Stokkhólmi.

„Við vorum að koma frá Peking og Shanghai þar sem við skoðuðum saumastofu fyrir framleiðslu. Stofan er í eigu Dana og þar er vel passað upp á öll réttindi starfsfólksins, sem okkur finnst mjög mikilvægt, en meirihluti framleiðslu okkar mun áfram fara fram í Evrópu. Við erum ekki að hugsa um að fara út í neina fjöldaframleiðslu og ég vil gera þetta á minn hátt. Ég hef fengið tilboð frá fjárfestum, en ég hef engan áhuga á því og vil frekar vera á fáum en góðum stöðum,“ segir Birna að lokum.

alma@frettabladid.is

## Gifti sig í laumi í sumar

Söngkonan Nelly Furtado giftist kærasta sínum til tveggja ára, Demacio Castellon, í laumi í sumar. Þetta viðurkendi hún í viðtali í sjónvarpsþættinum Entertainment

Tonight Canada. „Ég elska hann og ég er mjög hamingjusöm. Ég lít björtum augum á framtíðina,“ sagði hún. „Mér líður eins og ég sé frjálsari og afslappaðri en áður.“

Hjónin nýbókuðu kynntust þegar Castellon starfaði við upptökur á síðustu plötu hennar, *Loose*, sem kom út fyrir tveimur árum. Vinsælasta lagið af henni var *Promiscuous*.



**NELLY FURTADO**  
Furtado giftist Demacio Castellon í laumi í sumar.



**MAX PAYNE** Mark Wahlberg hlutverki Max Payne.

## Max Payne á toppnum

Hasarmyndin Max Payne, sem er byggð á samnefndum tölvuleik, fór beint á toppinn á aðsóknarlistanum vestanhafs um síðustu helgi. Sló hún þar með fjölskyldumyndina Beverly Hills Chihuahua af toppnum eftir að hún hafði setið þar í tvær vikur.

Max Payne fjallar um lögreglu mann sem missir fjölskyldu sína og ákveður í framhaldinu að leggja í mikla hefndarför. Í þriðja sæti á aðsóknarlistanum lenti ævintýramyndin *The Secret Life of Bees* en í því fjórða varð W, mynd Olivars Stone um George W. Bush, Bandaríkjaforseta. Mynd hins efnilega Shia LaBeouf, *Eagle Eye*, endaði síðan í fimmta sæti.

## Mr. Blackwell látinn

Tískugúrúinn Mr. Blackwell, sem setti á hverju ári saman lista yfir verst klæddu stjörnur, er látinn, 86 ára gamall. Á meðal þeirra sem komust á listann var Björk Guðmundsdóttir fyrir svanakjólinn sem hún klæddist á Óskarshátíðinni um árið. „Hún dansar í myrkrinu og klæðir sig þar líka,“ sagði Blackwell og var ekki hrifinn af klæðaburðinum. Á meðal fleiri stjarna sem komust á listann voru Madonna, Meryl Streep, Christina Aguilera og Camilla Parker-Bowles. „Listinn gerir og gerði grín að tiskumistöðum ársins,“ sagði Blackwell í viðtali fyrir nokkru. „Ég sagði bara upphátt það sem aðrir voru að hvílast á um. Það er ekki ætlunin að særa tilfinningar þessa fólks, heldur að gagnrýna fötin sem það klæðist.“



**RICHARD BLACKWELL** Björk Guðmundsdóttir var ein þeirra stjarna sem komust á lista Mr. Blackwell.

NORDICPHOTOS/GETTYIMAGES

Lækkað verð á ýsuflökum með roði, aðeins 989 kr/kg

Opið í verslun mán - fös 08-18:30

Nýr matseðill í veitingahúsi alla miðvikudaga

**Gallery fiskur**

Opið í veitingahúsi  
mán - fös 11:30-15:00  
fim - lau 18:00-22:00  
www.galleryfiskur.is

Nethyl 2, 110 Reykjavík. S: 587-2882

ÞAD ER  
ÓDÝRARA  
AD SKEMMITA SER HEIMA

**GREY'S ANATOMY**

# VINSÆLASTI ÞÁTTUR Í HEIMI

HEFST Á MIÐVIKUDAG KL. 21:15 – SÖGUPRÁÐUR SEM KEMUR Á ÓVART



Gott Fólk

**HAGKAUP**  
Ein ferð betra verð

  
skemmtilegri

STÖÐ 2 VILD INNIHELDUR:          

512 5100 | STOD2.IS | VERSLANIR VODAFONE | VERSLANIR OG ÞJÓNUSTUVER SÍMANS 800 7000

**NÝTT Í BIÓ!**

**SMÁRA BIÓ** Sími 564 0000

MAX PAYNE	kl. 5.45D - 8D - 10.15D	16
MAX PAYNE LÚXUS	kl. 5.45D - 8D - 10.15D	16
HOUSE BUNNY	kl. 5.45 - 8 - 10.15	L
REYKJAVÍK-ROTTERDAM	kl. 5.50 - 8 - 10.10	14
BURN AFTER READING	kl. 8 - 10.15	16
MAMMA MIA	kl. 5.30	L
SKJALDBAKAN & HÉRINN	kl. 3.45	L
GRÍSIRNIR 3	kl. 3.45	L
LÚKKU LÁKI OG DALTON BRÆÐUR	kl. 3.45	L

**REGNBÖGINN** Sími 551 9000 **650 kr.**

**ÓDÝRT Í BIÓ!**

BANGKOK DANGER	kl. 5.30 - 8 - 10.20	16
HOUSE BUNNY	kl. 6 - 8.20 - 10.30	L
BURN AFTER READING	kl. 5.45 - 8 - 10.15	16
PINEAPPLE EXPRESS	kl. 8 - 10.30	16
STEP BROTHERS	kl. 5.45	12

**HÁSKÓLA BIÓ** Sími 530 1919

THE WOMEN	kl. 5.30 - 8 - 10.30	L
MAX PAYNE	kl. 5.45 - 8 - 10.15	16
HAMLET 2	kl. 10.15	7
REYKJAVÍK-ROTTERDAM	kl. 5.40 - 8 - 10.10	14
MAMMA MIA	kl. 5.30 - 8	L

**BORGAR BIÓ** Sími 462 3500

MAX PAYNE	kl. 8 - 10	16
HOUSE BUNNY	kl. 6 - 10	L
REYKJAVÍK-ROTTERDAM	kl. 8	14
SKJALDBAKAN & HÉRINN	kl. 6	L

50 KR. AFSLÁTTUR EF ÞÚ KAUPIR BIÓMIÐANN Á [midi.is](http://midi.is)

**Nýtt í bió** Sími: 553 2075 - bara lúxus

**LAUGARAS BIÓ**

**SÝNINGARTÍMAR**

THE WOMEN	kl. 5.50, 8 og 10.10	L
SKJALDBAKANN OG HÉRINN	kl. 6 (650) - ÍSL. TAL	L
RIGHTEOUS KILL	kl. 6, 8 og 10	16
REYKJAVÍK ROTTERDAM	kl. 8 og 10	12

**SAMBÍÓIN**

**ÁLFABAKKA**

SEX DRIVE	kl. 5:50 - 8 - 10:20	12
SEX DRIVE	kl. 5:50 - 8 - 10:20	VIP
MAX PAYNE	kl. 5:50 - 8 - 10:10	16
NIGHTS IN RODANTHE	kl. 5:50 - 8 - 10:10	L
PATHOLOGY	kl. 8 - 10:20	16
WILD CHILD	kl. 8	L
GEIMAPARNIR m/Ísl. tali	kl. 6	L
TROPIC THUNDER	kl. 10:20	16
SVEITA BRÚDKAUP	kl. 5:50	L

**SELFOS**

PINEAPPLE EXPRESS	kl. 8	16
BABYLON A.D.	kl. 10:10	16
REYKJAVÍK ROTTERDAM	kl. 8 - 10:10	14

**AKUREYRI**

SEX DRIVE	kl. 8 - 10	12
RIGHTEOUS KILL	kl. 8	16
PATHOLOGY	kl. 10	16

**KEFLAVÍK**

SEX DRIVE	kl. 8 - 10:10	12
SMART PEOPLE	kl. 8	L
BURN AFTER READING	kl. 10	16

**KRINGLUNNI**

SEX DRIVE	kl. 6 - 8:10 - 10:20	12
NIGHTS IN RODANTHE	kl. 8:10	L
HAPPY GO LUCKY	kl. 8	12
QUEEN RAQUELA	kl. 10:20D	12
DEATH RACE	kl. 10:20	16
JOURNEY 3D DIGITAL-3D	kl. 6	L
WILD CHILD	kl. 5:50	L

**NÝTT!**  
500 kr í SAMBÍÓIN Á PRÍÐJUDÖGUM



VALUR GUNNARSSON Vodka Songs er loksins tilbúin en svo virðist sem tveggja ára lög plötunnar eigi miklu betur við nú en þá í ljósi vendinga í efnahagsmálum og samskiptum Íslands og Rússlands.

# Íslenskir vodka-söngvar gefnir út í Rússlandi

Til stendur að gefa út nýja plötu Vals Gunnarssonar og Gímaldsins Megasarsonar út í Pétursborg. Platan heitir Vodka Songs og má heita sérstætt að Íslendingar telji sig hafa eitthvað til vodkameningar Rússlands að leggja.

Ímynda sér betri tímasetningu fyrir útgáfu hennar en núna. Íslenskir tónlistarmenn horfa nú mjög til austurs í kjölfar þess að Davíð Oddsson lét þess getið að vænta mætti láns frá Rússlandi sem lagað gæti gjaldyrisstöðu Íslands. Reyndar bólar ekki enn á láninu en hugmyndin ein og sér hefur orðið til að efla mjög Rússlandsáhugamenn í andanum. Skemmst er að minnast fréttu af því að Geir Ólafsson hyggst gefa út nýja plötu sína í Moskva í sérstakri rússneskri útgáfu.

„Sum lögin eru orðin svolítið „deituo“ en önnur eiga einhvern veginn miklu betur við nú en þá. Lögin Russian Century og American Century fjalla annars vegar um hrun bandaríska heimsveldisins, sem virðist nær núna en áður, og hitt um hvernig nýir keisarar taka við Rússlandi eftir byltingu lauk,“ segir Valur. En svo virðist að þegar þeir Gímaldin voru að leggja

drög að plötunni hafi þeir séð eitt og annað fyrir. „Þetta er verkaskipting okkar á milli. Ég sem textana og syng – Gímaldin semur tónlist og leikur á hljóðfæri ásamt fleirum.“

Til stendur að gefa plötuna út í Rússlandi en Gímaldin er einmitt staddur nú um stundir í Pétursborg. „Já, Gímaldin sér um þá hlið mála. Við ætlum að gefa Vodka Songs jafnframt út í Rússlandi. Í það minnsta í einhverjum búðum. Þarna er rússneskt forlag sem heitir, merkilegt nokk, Manchester, sem hefur verið að gefa út tónlist Fimmtu herdeildarinnar – hljómsveit Gímaldsins.“

Valur segist fagna öllum menningarsamskiptum við Rússland en þó með þeim fyrirvara að taka skýrt fram að hann sé enginn aðandi rússneskra stjórn mála. „En það eru kannski engir kostir í stöðunni þegar maður er blankur.“

*jakob@frettabladid.is*

# Kreppukántrí og kertaljós

Ég hafði efasemdir um hvort Lovísa Elísabet Sigrúnardóttir, Lay Low, væri jafn frábær og af var látið þegar hún kom fram á sjónarsviðið 2006 með plötuna Please Don't Hate Me. Þetta er alveg þokkaleg plata svo sem, en ég keypti ekki ofhlaðinn fagurgalann sem þá heyrðist. Plata með leikhústónlistinni í fyrra gerði ekkert til að auka áhuga minn. Nú sé ég hins vegar loksins ljósið: Lay Low er einfaldlega frábær tónlistarmaður. Það sýnir hún og sannar með nýju plötunni sinni, langbesta verki sínu til þessa.

henni allar sköpunargáfuglufur að fara úr táfylubílskúrnunum með vinum sínum á Selfossi og vinna með eldri atvinnumönnum í London. Lovísa er eini Íslendingurinn sem kemur að tónlistargerð á plötunni. Hún semur öll lögin nema eitt (sem er ævagamall kántríslagari eftir Lefty Frizzell) og textana. Fyrir tilviljun atvikaðist það svo að Lovísa var komið í samband við Bretann Liam Watson sem rekur hljóðverið Toe Rag í London. Þar er tækjakostur forn, eins og um safn sé að ræða. Verið er frægast fyrir að vera fæðingarstaður Elephant-plötu The White Stripes. Liam kallaði til nokkrar sigggrónar hljóðversrottur sem lögðu á ráðin með Lay Low og dembdur sér í að spila lögin inn með henni. Það er akkurat ekkert skrítið við það að hálf-íslensk, hálf-srílönksk-söngkona skuli taka sér amerískar kántrístjórnu gærdagsins til fyrirmyndar, hvílkít er vald Lovísa á forminu. Hún býður upp á ellefu lög, öll afslöppuð, en sum eru einlæg og mjúk á meðan önnur eru harðari af sér og meira töff. Stál-gítarinn syngur, kontrabassaleikarinn bograr yfir flykkinu og stundum brestur á með bakröddum eins og þær kæmu beint upp úr kántrílagi með Elvis síðan 1958 eða eitthvað. Meira töff lögin minna oft á eitthvað sem Lee Hazlewood hefði getað kokkað upp fyrir Nancy vinkonu sína. Allt við þessa plötu er mjög ekta og flott, Lovísa stendur sig æðislega vel með gullfalegum söng, og



**TÓNLIST**  
**Farewell Goodnight's Sleep**  
Lay Low  
★★★★

Lay Low er einfaldlega frábær tónlistarmaður. Það sýnir hún og sannar með nýju plötunni sinni, langbesta verki sínu til þessa.



allt er eins og vera ber. Þess ber þó að geta að sum lög hljóma sem hálfgerð uppfyllingarefni og fölna í samanburði við betri lög. Svo má líka spyrja um frumleikann og tilraunamennskuna – hefði ekki verið hægt að mála út fyrir punktalínuna?

Ef við gefum okkur að Lovísa taktist á við þessar spurningar á næstu plötu stendur eftir skotheld plata fyrir kertaljósalyst kreppukvöld í komandi skammdegi, þægileg, gefandi, hlý og skemmtileg.

*Dr. Gunni*



**HVAÐ? HVENÆR? HVAR?**

Þriðjudagur 21. október 2008

→ **Sýningar**

Tvær sýningar standa nú yfir í Listasafni Íslands.

**Ást við fyrstu sýn**, sýning á nýjum aðföngum úr einkasafni Reinholds Würth.

**Shirin Neshat** sýning á myndbandsverkum írönsku listakonunnar stendur yfir í sal 2.

Listasafni Íslands, Fríkirkjuvegi 7, er opið daglega nema mánudaga frá 11.00-17.00.

→ **Uppákoma**

**Fríða og dýrið** Sýning á endurnýtanlegu rusli sem einnig hefur fegurðargildi í sér. Sýningin er hluti af alþjóðlega verkefni SEEDS sem 300

sjálfbóðaliðar frá 31 landi tóku þátt í. Sýningin stendur til 24. október og er opin virka daga frá kl. 12.00-17.00. Hitt húsið, Pósthússtræti 3-5.

→ **Ljósmyndasýningar**

**Stafræn skissubók** í Ljósmyndasafni Reykjavíkur við Tryggvagötu stendur yfir sýning á verkum Sissúar. Opið virka daga frá 12.00-19.00 og 13.00-17.00 um helgar.

→ **Myndlist**

**Vinnustofumyndir** Elfar Guðni Þórðarson sýnir í sýningarsalnum Svarti-klettur í Menningarverstöðinni, Hafnargötu 9, á Stokkseyri. Sýningin er opin daglega frá kl. 14.00-18.00 og stendur til 7. des.

**Réttardagur** Aðalheiður S. Eysteinsdóttir sýnir verk á Glerártogi. Sýningin er opin á opnunartíma verslana. Glerártorg, Gleráreyrum 1, Akureyri.

**Guðný Svava Strandberg** sýnir pennateikningar og vatnslitamyndir í Boganum í Gerðubergi, Gerðubergi 3-5. Opið virka daga kl. 11.00-17.00 og um helgar frá kl. 13.00-16.00.

**Libia Castro og Ólafur Ólafsson** sýna í Listasafni Reykjavíkur í Hafnarhúsinu við Tryggvagötu. Opið alla daga 10.00-17.00, fimmtudaga er opið til kl. 22.00.

→ **Tungumálavika**

Ítalska sendiráðið í Ósló og ítölskukennarar við Háskóla Íslands standa fyrir Ítalskri tungumálaviku 20-26. okt.

**18.00 Poesia in piazza – ljóðlist á torgi.** Claudio Pozzani, skáld og tónlistarmaður, flytur frumsamin ljóð í Norræna húsinu.

**Upplýsingar um viðburði sendist á hvar@frettabladid.is**

**Alþjóðleg dreifing**

Samningar hafa náðst milli Reykjavík Films, sem framleiddi sjónvarpsþættina Mannaveiðar, og Þýska fyrirtækisins Bavaria Film International um alþjóðlega dreifingu þáttanna.



**MANNAVEIÐAR TIL ÚTLANDA** Sjónvarpsþættirnir Mannaveiðar fara í alþjóðlega dreifingu innan skamms.

Bavaria Film er eitt stærsta fyrirtæki Evrópu í sölu kvikmynda og sjónvarpsefnis og dreifir kvikmyndaefni um allan heim. Þættirnir, sem nefnast I Hunt Men á ensku, verða fyrst kynntir á alþjóðlegri kaupstefnu fyrir sjónvarpsefni sem nú stendur yfir í Cannes í Frakklandi.

Handrit Mannaveiða, sem voru sýndir í Ríkissjónvarpinu í vor, skrifaði Sveinbjörn I. Baldvinsson og byggir það á sögu Viktors Arnar Ingólfssonar, Aftureldingu. Sagan nefnist Daybrake á ensku og hefur verið gefin út víða í Evrópu.



**EMINEM** Rapparin snýr aftur með plötuna Relapse.

**Relapse er væntanleg**

Rapparin Eminem ætlar að snúa aftur úr langri útleigð með plötuna Relapse, sem verður fyrsta plata hans með nýju efni síðan Encore kom út fyrir fjórum árum.

Þetta tilkynnti Eminem á útvarpsstöð sinni, Shade 45, á sama tíma og hann kynnti nýja bók sína, The Way I Am. „Það er fullt af röngum nöfnum á plötunni á sveimi,“ sagði hann. „Hið raunverulega nafn plötunnar er Relapse.“ Spilaði hann í framhaldinu lag af plötunni, I'm Having a Relapse, þar sem Slim Shady tilkynnir endurkomu sína. Ekki hefur verið greint frá því hvenær platan kemur út.



**HÆTT** The Long Blondes þótti hin frambærilegasta rokk sveit. NORDICPHOTOS/GETTY

**Long Blondes hættir**

Breska rokk sveitin The Long Blondes hefur lagt upp laupana. Gítarleikarinn Dorian Cox tilkynnti þetta á MySpace-síðu sveitarinnar í gærmorgun. Cox fékk hjartaáfall í júní og segir hann að ástæða þess að sveitin hætti sé sú að hann viti ekki hvenær hann verði búinn að ná sér að fullu. „Ég veit ekki hvenær eða hvort ég verð nógu góður til að spila á gítar að nýju,“ skrifar Cox.

The Long Blondes sendu frá sér tvær breiðskífur, Someone to Drive You Home árið 2006 og Couples sem kom út fyrr á þessu ári.

**500 KR Í BÍÓ • ALLAR MYNDIR • ÞRIÐJUDÖGUM**

**NÝTT!**  
500 kr í SAMBÍÓIN  
Á ÞRIÐJUDÖGUM

**ÞRIÐJUDAGAR ERU  
BÍÓDAGAR**

**Þriðjudags tilboð kr. 500 í SAMBÍÓIN  
á ALLAR MYNDIR alla þriðjudaga**



**nokkrar af þeim myndum sem í boði eru**

Kynntu þér málið á [www.SAMbio.is](http://www.SAMbio.is) • sýnishorn • upplýsingar um myndir • og fleira

**SAMbio.is**

**SAMBÍÓIN**

REYKJAVÍK • AKUREYRI • KEFLAVÍK • SELFOSS





### > Mary McCormack

„Það er engu líkara en að ég sjálf hafi búið mér til mitt draumahlutverk. Það passa mér fullkomlega og mér finnst Mary frábær. Ég gæti vel hugsað mér að vera vinkona hennar“.

McCormack er í hlutverki Mary Shannon starfsmanns bandarísku vitnaverndarinnar, í þættinum In Plain Sight sem sýndur er á Skjáeinum í kvöld.



## VIÐ TÆKIÐ ANNA MARGRÉT BJÖRNSSON SPÁIR Í UNRARLEG KYNTÁKN Á SKJÁNUM

### Ómótstæðilegur sjarmi Vince Noir

Ég veit ekki hvort það er einhver sér-eiginleiki kvenna að geta fundið sjarma við ólíklegustu stjörnur sem hafa ekki endilega þennan Hollywood-kynþokka að bera. En ég veit fyrir vist að þegar það fréttist að breska hljómsveitin Robots in Disguise væri væntanleg á Airwaves voru mörg kvenhjórtu sem börðust hraðar, í þeirri veiku von að kærasti söngkonunnar í hljómsveitinni yrði með í för. Kærasti þessi er nefnilega breski hómuristinn Noel Fielding, betur þekktur sem Vince Noir í bresku snilldarseríunni The Mighty Boosh. Þættirnir hafa því miður aldrei verið sýndir í íslenska sjónvarpinu en einhvern veginn hefur Vince-æðið náð að smitast til landsins. Fyrir þá sem þekja ekki til þá er Noel Fielding afskaplega horaður dökk-



hæður Breti sem er sérlega undarlegur í útliti, næstum kynlaus, með einhvers konar

„eighties“ klippingu og í brjálæðislegum fatasamsetningum sem stundum minna á new rave, stundum á pönk og stundum á seventies glam-rokk. Ef maður gúgglar Noel Fielding er mjög líklegt að maður rekist á ótal Myspace-síður eða komment þar sem stúlkur eru gersamlega að missa sig yfir honum. Hvers vegna? Nú, í fyrsta lagi er hann svo sjúklega fyndinn, og býr ef til vill yfir þessum undarlega kynlausa sjarma sem einkennið ákveðnar rokkstjörnur eins og David Bowie, Mick Jagger, Iggy Pop – og tja, jafnvel Rod Stewart ef það er manns tebolli. En því miður kom enginn Noel til Reykjavíkur síðustu helgi og nú er bara að vona að kærastan hans hafi heillast svo af þjóðinni að hann verði orðinn Íslandsvinur eftir nokkra mánuði. Það veitir ekki af.

# dagskrá

## EKKI MISSA AF



▶ **20.05 The Honeymooners** STÖÐ 2 BÍÓ



▶ **20.10 Survivor** SKJÁREINN



▶ **21.10 Chuck** STÖÐ 2



▶ **21.15 Smallville** STÖÐ 2 EXTRA



▶ **21.25 Viðtalið, Paprika Steen** SJÓNVARPIÐ

## SJÓNVARPIÐ

- 16.05 Sportið (e)
- 16.35 Leiðarljós (Guiding Light)
- 17.15 Tákn málsfréttir
- 17.25 Púkka (26:26)
- 17.50 Latibær (e)
- 18.15 Sunnudagskvöld með Evu Maríu (e)
- 19.00 Fréttir
- 19.30 Veður
- 19.35 Kastljós
- 20.10 Everwood (18:22) Bandarísk þáttaröð um heilaskurðlækni og ekkjumann sem býr ásamt tveimur börnum sínum í smábænum Everwood í Colorado.
- 20.55 Með blæju á háum hælum (Med slør og høje hæle) (1:6) Danskir ferðabættir frá Austurlöndum nær. Anja Al-Erhayem fer með áhorfendur á staði sem færstir vissu að væru til á þessum slóðum, meðal annars skíðabrekur í Íran og diskótek og hommabari í Damaskus og Beirút.
- ▶ 21.25 Viðtalið Bogi Ágústsson ræðir við dönsku leikkonuna og leikstjórnarni Papriku Steen.
- 22.00 Tíufréttir
- 22.25 Rannsókn málsins - Paradisarmissir (Trial & Retribution XII: Paradise Lost) (1:2) Breskir spennumyndþáttur í tveimur hlutum frá 2007. Lögreglan leitast á stórtækum nauðgara sem níðist aðeins á konum sem eiga þeldökka kærasta. 23.35 Njósnaeildin (Spooks) (5:10)(e)
- 00.30 Kastljós (e)
- 01.00 Dagskrárlök
- 08.00 Pelle Politibil
- 12.05 The Honeymooners
- 14.00 Lake House
- 16.00 Pelle Politibil
- 18.00 Ghost
- ▶ 20.05 The Honeymooners Gamanmynd byggð á vinsælum gamanþáttum um Ralph Kramden sem dreymir um betra líf og með besta vin sinn sér við hlið, er iðinn við að koma sér í vandræði.
- 22.00 Deja Vu
- 00.05 American Pie Presents Band Camp
- 02.00 North Country
- 04.05 Deja Vu
- 06.10 In Good Company

## BÍÓ

## STÖÐ 2

- 07.00 Barnatími Stöðvar 2 Smá skrifnir foreldrar, Dynkur smáeðla, Louie, Tommi og Jenni og Kalli kanína og félagar.
- 08.15 Oprah
- 08.55 Í fínu formi
- 09.10 Bold and the Beautiful
- 09.30 La Fea Más Bella (174:300)
- 10.15 Grey's Anatomy (19:36)
- 11.15 The Moment of Truth (5:25)
- 12.00 Hádegisfréttir
- 12.35 Neighbours
- 13.00 The Commitments
- 14.55 The Complete Guide To Parenting (3:6)
- 15.20 Sjáðu
- 16.00 Saddle Club
- 16.23 Tutenstein
- 16.43 Ginger segir frá
- 17.08 Hvopurinn Scooby-Doo
- 17.33 Bold and the Beautiful
- 17.58 Neighbours
- 18.23 Markaðurinn og veður
- 18.30 Fréttir
- 18.47 Íþróttir
- 18.54 Ísland í dag
- 19.17 Veður
- 19.35 The Simpsons
- 20.00 Friends (21:24)
- 20.20 Two and a Half Men (12:19)
- 20.45 The Big Bang Theory (10:17)
- ▶ 21.10 Chuck (8:13) Chuck Bartowski er ósköp venjulegur og lifir frekar óspennandi lífi allt þar til hann opnar tölvupóst með öllum hættulegustu leyndarmálum CIA. Þar með er hann orðinn mikilvægasta vopn sem til er og örlog heimsins hvíla á herðum hans.
- 21.55 Terminator: The Sarah Connor Chronicles (6:9) Spennuþættir sem byggðir eru á kvikmyndunum vinsælu um baráttu manna og vélmenna.
- 22.40 The Daily Show: Global Edition Jon Stewart fer á kostum í einstaklega spaugsamri umfjöllun um það sem hæst ber hverju sinni.
- 23.05 Kompás
- 23.35 Prison Break (3:22)
- 00.20 Anonymous Rex
- 01.40 Twitches
- 03.05 The Commitments
- 05.00 Chuck (8:13)
- 05.45 Fréttir og Ísland í dag

## SPORT

besta sætið

- 16.35 PGA Tour 2008 - Hápunktar Farið er yfir það helsta sem er að gerast á PGA-mótaröðinni í golfi.
- 17.30 Fréttabáttur Fréttabáttur Meistaradeildar Evrópu þar sem hver umferð er skoðuð í bak og fyrir. Viðtöl við leikmenn liðanna og komandi viðureignir skoðaðar.
- 18.00 Meistaradeild Evrópu Hitað upp fyrir leikina í Meistaradeild Evrópu.
- 18.30 Meistaradeild Evrópu Bein útsending frá leik Man. Utd og Celtic í Meistaradeild Evrópu. Sport 3. Fenerbache - Arsenal Sport 4. Juventus - Real Madrid
- 20.40 Meistaradeild Evrópu Skoðaðir eru allir leikirnir, öll mörkin og öll umdeildustu atvikin úr Meistaradeild Evrópu.
- 21.20 Meistaradeild Evrópu Útsending frá leik Fenerbache og Arsenal í Meistaradeild Evrópu.
- 23.10 Meistaradeild Evrópu Útsending frá leik Juventus og Real Madrid í Meistaradeild Evrópu.
- 01.00 Meistaradeild Evrópu Skoðaðir eru allir leikirnir, öll mörkin og öll umdeildustu atvikin úr Meistaradeild Evrópu.

## SPORT 2

enski boltinn

- 07.00 Enska úrvalsdeildin Útsending frá leik Newcastle og Man. City.
- 14.40 Enska úrvalsdeildin Útsending frá leik Bolton og Blackburn.
- 16.20 Enska úrvalsdeildin Útsending frá leik Chelsea og Aston Villa í ensku úrvalsdeildinni. Leikurinn er sýndur beint á Sport 4 kl. 13.55.
- 18.00 Premier League World Nýr þáttur þar sem enska úrvalsdeildin er skoðuð frá ýmsum óvæntum hliðum.
- 18.30 Coca Cola-mörkin Allir leikirnir, öll mörkin og allt það umdeildasta skoðað í þessu magnaða markabætti.
- 19.00 Enska úrvalsdeildin Útsending frá leik Hull og West Ham.
- 20.40 Enska úrvalsdeildin Útsending frá leik Stoke og Tottenham.
- 22.20 Enska mörkin Allir leikir umferðarinnar í ensku úrvalsdeildinni skoðaðir. Öll mörkin og öll bestu tilprifin á einum stað.
- 23.15 Enska úrvalsdeildin Útsending frá leik Arsenal og Everton.

## SKJÁREINN

- 06.00 Óstöðvandi tónlist
- 08.00 Dr. Phil (e)
- 08.45 Vörutorg
- 09.45 Óstöðvandi tónlist
- 17.10 Vörutorg
- 18.10 Dr. Phil Sjónvarpsálfraeðingurinn dr. Phil McGraw hjálpar fólki að leysa vanda- málg og gefur góð ráð.
- 18.55 America's Funniest Home Videos (17:42) Bráðskemmtilegur fjölskyldu- þáttur þar sem sýnd eru myndir mynd- brot sem venjulegar fjölskyldur hafa fest á filmu. (e)
- 19.20 Singing Bee (5:11) Íslensk fyrirtæki keppa í skemmtilegum leik þar sem keppendur þurfa ekki að kunna að syngja heldur einungis að kunna textann við vinsæl lög. Að þessu sinni eita Vífilfell og VÍS kappi. (e)
- ▶ 20.10 Survivor (4:16) Vinsælasta raunveruleikasería allra tíma. Að þessu sinni fer leikurinn fram innan um villt dýr í frumskógum Gabon í Afríku. Kynnir er sem fyrr sjar- mörinn Jeff Probst.
- 21.00 Innlit / Útlit (5:14) Hönnunar- og lífisstílþáttur þar sem Nadia Banine og Amar Gauti koma víða víð.
- 21.50 In Plain Sight (5:12) Sakamála- sería um hörkuvendi sem vinnur fyrir bandar- ísku vitnaverndina. Mikilvægt vitni tekur ekki bara eigin konuna með sér í vitna- verndina því hann fær að lauma hjákon- unni sinni með líka. Þegar kvennabósinn er skotinn koma öll ljótu leyndarmálin upp á yfirborðið.
- 22.40 Jay Leno Spjallþáttur á léttum nótum þar sem háðfuglinn Jay Leno fær til sín góða gesti og slær á léttu strengi.
- 23.30 CSI: New York (9:21) (e)
- 00.20 Law & Order (4:24) (e)
- 01.10 Vörutorg
- 02.10 Óstöðvandi tónlist

## SIÓNVARP NORÐURLANDS

- 18.15 Fréttir og Að norðan Endurtekið á klst. fresti til 12.15 daginn eftir.
- 21.00 Bæjarstjórnarfundur á Akureyri Endursýnt frá fyrri viku.



Dagskrá allan sólarhringinn.

# Passar þú í fötin?

Söngva Söeitur

Skráning í áheyrnarprufur 22. október

### Leitum að hæfileikaríkum krökkum til að leika, dansa og syngja

Miðvikudaginn 22. október kl. 16.30–18.00 verður skráning í áheyrnarprufur fyrir Söngvaseið (Sound of Music) í anddyri Borgarleikhússins. Við leitum að hæfileikaríkum krökkum á aldrinum 8–18 ára í hlutverk barna Von Trapp. Verður þú með okkur í Söngvaseiði? Við frumsýnum 13. mars.

Áheyrnarprufur fara fram síðar. Nánari upplýsingar á [www.borgarleikhus.is](http://www.borgarleikhus.is)



Borgarleikhúsið

Í KVÖLD

**STÖÐ 2 SPORT KL. 18.00 Meistaradeild Evrópu**

Þriðja umferð Meistaradeildar Evrópu hefst í kvöld og verður Stöð 2 Sport með beinar útsendingar frá þremur leikjum. Veislan hefst með upphitun kl. 18 en klukkan 18.30 hefst bein útsending frá leik Manchester United og Celtic á Old Trafford. Á sama tíma verður sýnt beint á Stöð 2 Sport 3 frá leik Fenerbahce og Arsenal sem fram fer í Tyrklandi og á Stöð 2 Sport 4 verður viðureign stórliðanna Juventus og Real Madrid sýnd beint. Strax að loknum leikjunum verða svo öll mörkin og öll helstu atvikin úr leikjunum sýnd í þættinum Meistararmörk.



**VIÐ MÆLUM MED Innlit/útlit Skjár einn kl. 21.00**

Hönnunar- og lífsstílsþáttur þar sem Nadia Banine og Arnar Gauti koma víða við. Meðal efnis í þættinum í kvöld er viðtal Arnars Gauta við Hjalta Geir Kristjánsson sem er einn af frumherjum Íslands í húsgagnahönnun. Nadia breytir herbergi og kemur eigandanum í opna skjöldu. Þá verður rætt við Guðbjörgu Kristínu sem vann til verðlauna fyrir skartgripalínu sína nú á dögum. Innlit/útlit er fullt af nýjum hugmyndum fyrir framtakssama og einnig þá sem vilja bara fylgjast með.



**RÁS 1 FM 92,4/93,5**

06.05 Morgunvaktin	14.03 Stef
06.40 Veðurfregnir	15.03 Útvarpssagan: Rigning í nóvember
06.50 Bæn	15.30 Heimsauga
07.30 Fréttayfirlit	16.00 Síðdegisfréttir
08.00 Morgunfréttir	16.13 Hlaupanótan
08.30 Fréttayfirlit	17.03 Víðsjá
09.05 Okkar á milli	18.00 Kvöldfréttir
09.45 Morgunleikfimi	18.25 Spegillinn
10.03 Veðurfregnir	18.50 Dánarfregnir og auglýsingar
10.13 Músík og mas	19.00 Endurómur úr Evrópu
11.03 Samfélagið í nærmynd	20.00 Leynifélagið
12.00 Fréttayfirlit	20.30 Lostafulli lístræninginn
12.02 Hádegisútvarp	21.00 Í heyranda hljóði
12.20 Hádegisfréttir	22.07 Veðurfregnir
12.45 Veðurfregnir	22.12 Orð kvöldsins
12.50 Dánarfregnir og auglýsingar	22.15 Fimm fjórðu
13.00 Vít og breitt	00.07 Næturtonar

FM 90,9 Talstöðin FM 99,4 Útvarp Saga FM 98,9 Bylgjan FM 95,7 FM957 / Topp tónlistarstöðin FM 102,2 Útvarp Latibær / Fjölskyldu útvarp FM 102,9 Lindin / Kristilegt efni FM 96,7 Lítt Bylgjan / Tónlist og afþreying FM 105,5 Útvarp Boðun / Kristilegt efni FM 88,5 XA-Radíó / 12 spora efni FM 97,7 X-ið / Enginn viðbjóður

**EXTRA**

**16.00 Hollyoaks** (41:26) Bresk unglingsápa sem segir frá lífi og ástum íbúa Hollyoaks í Chester.

**16.30 Hollyoaks** (42:26)

**17.00 Seinfeld** (16:22)

**17.30 Ally McBeal** (18:23)

**18.15 Smallville** (8:20)

**19.00 Hollyoaks** (41:26)

**19.30 Hollyoaks** (42:26)

**20.00 Seinfeld** (16:22) Jerry Seinfeld er uppistandari sem nýtur mikillar kvenhylli en á í stökustu vandræðum með eðlileg samskipti við annað fólk því hann er svo smámunasamur og sérvitur. Sem betur fer á hann góðan vínahóp sem er álika dultlungafullur og hann sjálfur.

**20.30 Ally McBeal** (18:23) Gamanþættir sem unnu til fjölda verðlauna á sínum tíma. Þættimír fjalla um lögfræðinginn Ally McBeal og samstarfsfólk hennar en einkalíf þeirra og ástamál eru drepfyndin og stórfurðuleg.

**21.15 Smallville** (8:20) Sjöunda þáttaröðin um ofurmennið Superman á unglingsárum. Clark Kent heldur áfram að berjast við ill öfl sem ógna honum og framtíð heimsins.

**22.00 Men in Trees** (3:19) Önnur þáttaröð um indæla sambandsfræðinginn og rithöfundinn Marin Frist sem nú hefur komið sér vel fyrir í smábænum Elmo í Alaska eftir erfið sambandsslit. Hún virðist hafa fundið hinn eina sanna í Jack sem er hlédrægur en afar heillandi og myndarlegur maður.

**22.45 Journeyman** (2:13)

**23.30 Help Me Help You** (2:13)

**23.55 Tónlistarmyndbönd frá Skífan TV**

**INN**

**20.00 Hrafnáþing** Í umsjón Ingva Hrafn Jónssonar. Ingvi Hrafn tjáir sig um viðhorf sín til stjórnmála líðandi stundar.

**21.00 Af lífi og sál** Guðni Ágústson ræðir við Íslendinga um það sem honum liggur á hjarta.

**21.30 Guðjón Bergmann** Heilsufar Íslendinga er til umræðu hjá Guðjóni Bergmann sem fær til sín góðan gest.

**Dagskrá INN er endurtekin um helgar og allan sólarhringinn.**

**DR 1**

11.00 Aftenshowet med Vejret 11.30 Skibet skal sejle 12.00 Det lille hus på prærien 12.50 Nyheder på tegnsprog 13.00 DR Update - nyheder og vejr 13.10 Boogie Mix 14.00 SPAM 14.30 En løve i huset 14.35 Ninja Turtles. Tidsreisen! 15.00 Agent Nord 15.30 Lille Nord 16.00 Aftenshowet 16.30 TV Avisen med Sport 17.00 Aftenshowet med Vejret 17.30 Ha' det godt 18.00 Sporløs 18.30 Mig og min familie 19.00 TV Avisen 19.25 Kontant 19.50 SportNyt 20.00 Wallander 21.30 Sommer 22.25 Seinfeld

**NRK1**

12.00 NRK nyheter 12.05 Barmeny 12.30 Allo, Allo! 13.00 NRK nyheter 13.03 Avd. Barn 13.30 Ace Lightning 14.00 NRK nyheter 14.10 Hannah Montana 14.35 Mona Mørk 15.00 NRK nyheter 15.10 Oddasat - nyheter på samisk 15.25 Hund i huset 15.55 Nyheter på tegnspråk 16.00 Dora utforskeren 16.25 Dykk Ölli, dykk! 16.40 Distriktnyheter 17.00 Dagsrevyen 17.30 Ut i naturen 17.55 Ansikt til ansikt 18.25 Redaksjon EN 18.55 Distriktnyheter 19.00 Dagsrevyen 21 19.30 Brennpunkt 20.20 Extra-trekning 20.30 Bokprogrammet 21.00 Kveldsnytt 21.15 Heroes 21.55 Løvebakken 22.20 4-4-2. Bakrommet. Fotballmagasin 22.50 Viten om 23.20 Kulturmytt

**1\* SVT 1**

11.25 Hem från Babylon 13.10 Gomorron Sverige 14.00 Rapport 14.05 Hannah Montana 14.30 Lilla sportspegeln 15.00 Tess och Ubbe 15.10 Yoko! Jakamoko! Toto! 15.15 Slut för idag... tack för idag 15.30 Piggley Winks äventyr 15.55 Sportnytt 16.00 Rapport 16.10 Regionala nyheter 16.15 Go'kväll 17.00 Kulturmytterna 17.15 Regionala nyheter 17.30 Rapport med A-ekonomi 18.00 Paket & klart 18.30 Andra Avenyn 19.00 Videokväll hos Luuk 19.30 Morgonsoffan 20.00 Livakterna 21.50 Kulturmytterna 22.05 Höök 23.05 Sändningar från SVT24

**LAY LOW**  
*Farewell Good Night's Sleep*



**Komin út!**







ITHG Consulting er ráðgjafafyrirtæki í eigu íslendinga í Oslo, Noregi. Meðal viðskiptavina eru nokkur ráðningafyrirtæki í Noregi sem við aðstoðum við að leita eftir umsóknum frá Íslandi.



## Okkur vantar strax umsóknir fyrir eftirfarandi störf:

Norskt fyrirtæki óskar eftir umsækjendum til að taka þátt í vinnuhóp sem hefja á störf eigi síðar en 15. nóvember. Vinnuhópurinn verður staðsettur í Osló. Lengd verkefnis er reiknað til 1. mars 2009, með mögulegri framlengingu. Viðkomandi þarf að geta hafið störf í síðasta lagi 15. nóvember, en helst frá 1. nóvember. Umsóknir þurfa að berast fyrir miðvikudag 22. október.

### Kröfur til umsækjenda:

Mikil þekking og reynsla af Java eða C forritunarmáli. Kostur með þekkingu af hvorutveggja.

Kostur með þekkingu á sql

Reynsla af notkun SCRUM

Reynsla af notkun á "fitness" og sjálfvirkri prófun.

Góð enskukunnátta og norðurlandamál kostur

### Einnig vantar okkur á skrá aðila með eftirfarandi þekkingu og reynslu:

#### Rekstur tölvukerfa:

Cirix , MCSE og MCSA, WMV, Cisco þekking og Cisco CCIE, reynslu í verkstjórnun, netþekking og þekkingu á öryggismálum.

#### Forritun:

Þekkingu og reynslu í dot.net, C-sharp, J2EE, C og C++, reverse engineering, arkitekt lausnum og gagnavöruhús lausnum.

#### Verkfræðinga

#### Verkefnastjóra

#### Bókara

Allar ferilskrár eru velkomnar þó reynsla viðkomandi sé önnur en kemur fram hér að ofan.

Vinsamlegast sendið umsóknir og fyrirspurnir til [ithg@online.no](mailto:ithg@online.no) og verður haft samband við viðkomandi í framhaldinu. Umsóknir þurfa að vera á ensku eða norðurlandamáli.



# FRÉTTABLAÐIÐ

SÍMANÚMÉR FRÉTTABLAÐSINS: 512 5000, fax: 550 5099 Rítstjórn: 512 5313, fax: 512 5301, ritstjorn@frettabladid.is  
DREIFING: dreifing@posthusid.is Auglýsingadeild: auglysingar@frettabladid.is Veffang: visir.is EF BLAÐIÐ BERST EKKI: 512 5060

VIÐ SEGJUM FRÉTTIR

SMÁAUGLÝSINGASÍMINN ER 512 5000

**BRA**  
BÍLASPRAUTUN OG RÉTTINGAR  
AÐUNNS

TOYOTA-þjónusta



Nýbýlavegi 10 - Kóp. - S. 554 2510 - www.bilasprautun.is



**BAKÞANKAR**  
Karenar D.  
Kjartansdóttur


## Stjarnvísindamenn

Ólafur Ragnar sem Íslendingar kynntust fyrst í þáttunum Næturvaktinni er drengur góður. Manni finnst óskiljanlegt að hægt sé að niðast á jafn hrekklusri sál eins og Georg Bjarnfreðarson, Nígeríusvindlarinn og pervertinn hún Gugga gera. Einhverra hluta vegna skelli-hlæja áhorfendur að óhamingju hans. Ástæðan fyrir því að fólk hlær illgirnilega er heimska Ólafs. Þörfin fyrir að verða ríkur og einhvers metinn í samfélaginu rekur hann út í hverja óhamingjuna eftir aðra, hann forðast þó sífellt að horfast í augu við niðurlægingu sína og er nægilega einfaldur til að brotna ekki niður. Í einfeldni sinni telur hann sér trú um að hann skipti einhverju máli.

**SÍÐUSTU** vikur hef ég ekki getað horft á hryllinginn sem fram fer í skemmtiþáttunum Dagvaktinni. Örlög Ólafs Ragnars eru nefnilega farin að líkjast of mikið niðurlægingu Íslendinga allra gagnvart heiminum. Hafi einhver trúað því að Ólafur væri umboðsmaður hljómsveitar sem væri alveg að fara meika það hefur sá hinn sami fyrir löngu komist að hinu sanna. Draumar Ólafs og tálsýnir hafa verið tættar í sundur frammi fyrir ótal hlējandi áhorfendum sem hálf skammast sín fyrir hönd litla aumingjans á upphækkunum skónum.

**KASTLJÓSI** fjölmiðla heimsins hefur verið beint að Íslandi og þolinmæði áhorfenda fyrir örlögum sögupersónanna helgast af því hve ógeðslega hlægilegar þær eru. Myndavélum veraldar er beint að fjölda klunnalegra en ægilega dýrra jeppa sem silast um götur landsins. Í þeim á eigandinn yfirleitt jafn mikið og Ólafur Ragnar átti í þeim hvíta sem hann mætti eitt sinn á sjálfum sér til háðungar. Draumur hans um að eignast hann með bíláláni var jafn óraunverulegur og nígerísku auðæfin sem hann beið eftir og pappírs-auðurinn sem íslenskir ráðamenn trúðu á.

**ÉG GET** ómögulega hlegið að óförum þeirra Ólafs Ragnars, starfsmanns á plani, og Geirs Haarde, fyrrverandi fjármála- og núverandi forsætisráðherra Íslands. Það er svo sárt að fylgjast með þeim reyna að halda reisu. Robert Z. Aliber, prófessor emeritus við háskólann í Chicago, sagði í gær um Geir og kollega hans í ríkisstjórninni að þeir myndu nýttast jafn vel sem stjarnvísindamenn og þeir gera sem stjórndendur nútíma hagkerfis. En Geir á eftir að taka þeirri gagnrýni á svipadán átt og Ólafur Ragnar gerir þegar hann veit ekki hvað hann er að tala um, brosa og segja: „Þetta eru nú engin geimvísindi.“



**GÓÐAN DAG!**  
Í dag er þriðjudagurinn  
21. október, 295. dagur ársins.

Sólarupprás	Hádeggi	Sólarlag
Reykjavík	8.37	13.12 17.46
Akureyri	8.29	12.57 17.24

Heimild: Almanak Háskólans

**Ekki láta peningana gufa upp !!**  
**Notaðu þá í eitthvað ápreifanlegt...**



VERÐ 4.675.000,-  
VIÐ AUGLÝSUM EKKI VERÐ FRÁ

## Chevrolet Captiva 7 manna sjálfskiptur sportjeppi

Hluti af staðalbúnað:

- DCS - Eykur öryggi niður brekkur
- Tölvustýrð miðstöð og loftkæling
- ESP - Stöðugleikastýring (aftengjanleg)
- Hraðastillir (Cruise control) Stjórnað í stýri
- Tenging fyrir MP3 spilara
- Bakkskynjari
- ARP - Veltivörn
- Tölvustýrð spólvörn
- Aksturstölva
- Fjöldiskapilari
- 18" Álfelgur
- LRS - Heldur hæð við hleðslu
- TOD - Sjálfvirk drifstýring
- Áttaviti
- Og margt fleira....

**Bilabúð Benna** www.benni.is

Tangarhófdá 8-12 • Sími 590 2000

Egilsstaðir	Akureyri	Reykjanesbær
Bilasala Austurlands Fagradalsbraut 21-23 Sími 471 3005	Bilasalan 05 Njarðarnesi 1 Sími 462 1430	Bilahornid hjá Sissa Brekustigi 38 Sími 420 3300

**CAPTIVA** er glæsilegur sportjeppi sem tekið er eftir. Bíllinn er hannaður til að mæta kröfum evrópskra ökumanna og er útkoman áberandi glæsilegur bíll. Kraftmikil túrbo dísilvél, 5 þrepa sjálfskipting og þú getur valið 5 eða 7 manna bíl. Komdu við hjá okkur, við erum á Tangarhófdanum - Alltaf heitt á könnunni.

Chevrolet gæði  
frábært verð.



CHEVROLET





LÁGAFELLSKIRKJA KL. 11.00

Vigd 1889

Kirkja og kórmenning „Litið til baka og fram á veginn“. Guðmundur Jónsson á Reykjum, heldur erindi. Kynslóðirnar mætast og syngja saman: Kór eldri borgara, Vorboðarnir, syngja undir stjórn Páls Helgasonar. Barnakór Varmárskóla syngur undir stjórn Guðmundar Ómars Óskarssonar. Kirkjukór Lágafellskirkju syngur undir stjórn Jónasar Þóris.



BRAUTARHOLTSKIRKJA KL. 13.00

Vigd 1857

Kynning á séra Helga Hálfánarsyni í höndum sóknarprestisins dr. Gunnars Kristjánssonar og félagar úr Karlakór Kjalnesinga undir stjórn Páls Helgasonar. Séra Helgi Hálfánarson var prestur kirkjunnar þegar hún var reist.



SAURBÆJARKIRKJA KL. 14.15

Vigd 1904

Kynning á séra Helga Hálfánarsyni í höndum sóknarprestisins dr. Gunnars Kristjánssonar og félagar úr Karlakór Kjalnesinga undir stjórn Páls Helgasonar. Séra Helgi Hálfánarson var prestur í Saurbæjarkirkju.



REYNAVALLAKIRKJA KL. 15.30

Vigd 1859

Dr. Gunnar Kristjánsson: Hugleiðing um kirkjustaði í sögu og samféð. Félagar úr Karlakór Kjalarness syngja undir stjórn Páls Helgasonar.



MOSFELLSKIRKJA

Vigd 1965

Viðgerð stendur yfir á kirkjunni og verður því engin dagskrá þar að þessu sinni.



ÁSTJARNARKIRKJA KL. 11.00  
KIRKJUVÖLLUM 1

Sýning á teikningum eftir börn í hverfinu af óskakirkjunni þeirra og merki fyrir Ástjarnarkirkju. Sigurþór Adalsteinsson, arkitekt og Guðrún Indriðadóttir myndlistamaður segja frá kirkjumunum sínum sem þrýða kirkjuna. Barnastarf á sama tíma.



# OPIN KIRKJA

Menningardagur í kirkjum í Kjalarnessprófastsdæmi  
Sunnudaginn  
19. október 2008



VÍDALÍNSKIRKJA KL. 11.00 OG 12.00

Vigd 1995

Kl. 11.00: Nemendur í tónlistarnámi taka þátt í messu.

Kl. 12.00: Glærusýning á munum Garða- og Vídalínskirkju í messukaffinu.



HAFNARFJARÐARKIRKJA KL. 13.00

Vigd 1914

Kl 10.15 Helgistund við kirkjuminnismerkið við Háagranda.

Kl 11.00 Íslensk-þýsk messa. Bókakynning og sýning á kirkjugripum í Strandbergi.

Kl 13.00 Söngdagskrá. Eyjólfur Eyjólfsson tenór syngur íslensk og þýsk sönglög við undirleik Gerrit Schuil. Kynning á nýútkominni bók *Kirkjur í Kjalarnessprófastsdæmi*.



VÍÐISTAÐAKIRKJA KL. 15.00

Vigd 1988

Hjónin Hlödver Sigurðsson tenór og Þórunn Marinósdóttir sópran syngja íslensk lög, sálma og fleira.



GARÐAKIRKJA KL. 17.00

Vigd 1880

Jóhann Sigurðsson bæjarlistamaður Garðabæjar flytur ræðu um reiddina eftir Jón Vídalín biskup. Kvennakór Garðabæjar flytur trúarlega tónlist undir stjórn Ingibjargar Guðjónsdóttur.



BESSASTAÐAKIRKJA KL. 20.00

Vigd 1795

Menningarkvöldvaka.

Halldóra Pálsdóttir kirkjuvörður segir frá gripum kirkjunnar og settar verða upp kynningar á hinum fögru gluggum kirkjunnar.

Sr. Friðrik J. Hjartar og sr. Hans Guðberg Alfredsson leiða stundina.



KIRKJUVOGSKIRKJA KL. 10.00

Vigd 1861

Lilja Dögg Bjarnadóttir flytur erindi um Kirkjuvogskirkju og muni kirkjunnar.

Tónlistarflutningur.



YTRI-NJARÐVÍKURKIRKJA KL. 11.00

Vigd 1979

Sýning á skruða kirkjunnar í safnaðarheimili. Erindi um Ytri-Njarðvíkurkirkju og muni í eigu hennar verður í höndum sóknarnefndarfólks og sr. Baldurs Rafns Sigurðssonar.

Kirkjukór Ytri-Njarðvíkurkirkju syngur undir stjórn Gunnhildar Höllu Baldursdóttur. Kaffiveitingar í safnaðarheimili. Barnastarf á sama tíma.



KÁLFATJARNARKIRKJA KL. 13.00

Vigd 1893

Kór Kálfatjarnarkirkju syngur undir stjórn Franks Herlufsen. Sagt verður ágríp af sögu kirkjunnar og útskýring á hlutverki messuskrúðans.

Magnús Þór Sigmundsson syngur og leikur á gítar.



NJARÐVÍKURKIRKJA KL. 14.00

Vigd 1886

Sýning á skruða kirkjunnar í safnaðarheimili. Erindi um Njarðvíkurkirkju og muni í eigu hennar verður í höndum sóknarnefndarfólks og sr. Baldurs Rafns Sigurðssonar.

Kirkjukór Njarðvíkurkirkju syngur undir stjórn Dagmar Kunakova.

Kaffiveitingar í safnaðarheimili.

Barnastarf kl.11:00.



KEFLAVÍKURKIRKJA KL. 15.15

Vigd 1915

Kristján Jónsson flytur erindi um kirkjumuni í Keflavíkurkirkju.

Kór Keflavíkurkirkju verður á léttum nótum og flytur þrjá messukafla úr smíðju Jerry Estes. Arnór B. Vilbergsson organisti sér um tónlistarflutning. Kaffi að stund lokinni.



ÚTSKÁLAKIRKJA KL. 16.30

Vigd 1861

Ávörp: Jón Hjálmarsson sóknarnefndarformaður og sr. Björn Sveinn Björnsson sóknarprestur. Eivör Pálsdóttir flytur lög og sálma.

Kór Útskálakirkju syngur.



HVALSNESKIRKJA KL. 18.00

Vigd 1887

Ávörp: Reynir Sveinsson sóknarnefndarformaður og sr. Björn Sveinn Björnsson sóknarprestur.

Egill Ólafsson og Jónas Þóris flytja þjóðþekktu sálma. Kór Hvalsneskirkju syngur.



GRINDAVÍKURKIRKJA KL. 20.00

Vigd 1982

Safnaðarfolk flytur erindi um kirkjumuni kirkjunnar.

Kór kirkjunnar syngur. Tómas Guðni Eggertsson organisti leikur á nýtt orgel kirkjunnar.

Kaffi að stund lokinni.



LANDAKIRKJA KL. 14.00

Vigd 1780

Sýning í Safnaðarheimilinu á skruða kirkjunnar og nýr hökull afhentur til minningar um sr. Jóhann Hlíðar. Listmunir úr Staðkirkjunni verða til sýnis. Kór kirkjunnar syngur undir stjórn Guðmundar H. Guðjónssonar, m.a. sálma sr. Jóns Þorsteinssonar frá Kirkjubæ.